

Demokratisches Forum der Deutschen in Siebenbürgen

Liste der Veranstaltungen 22. Juli - 31. Dezember 2022

Name: Einsame Pfade – Lauterbachgebirge (M-ții Lotrului)

Beginn: 23. Juli 2022, 00:00

Ende: 28. Juli 2022, 23:59

Anschrift: Südkarpaten, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

In wunderbarem Gelände unterwegs. Übernachtet wird in Pension / Zelten.

Jeder Teilnehmer ist den gesetzten Zielen gewachsen und muss jederzeit die Gefahren der Tour selbstständig abschätzen können.

Ausrüstung: Wanderschuhe, Wetterschutz, Isomatte, Schlafsack, Taschenlampe, 30L Rucksack.

Informationen und Anmeldung: <https://sektion-karpaten.de/veranstaltung/einsame-pfade-lauterbachgebirge-m-tii-lotrului-siebenbuerg...>

Veranstaltungsprogramm:

Start: Pension Latrioara (hier kann auch übernachtet werden).

Ziele: Prejba Gipfel - valea Sadului - Heltau/Cisnădie.

Name: Workshop Kamera/Livestreaming

Beginn: 23. Juli 2022, 09:00

Ende: 23. Juli 2022, 19:00

Anschrift: Sporergasse / str General Magheru 1-3, Forumsgebäude, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Der Workshop besteht aus zwei Blöcken: Im ersten Teil werden theoretische Grundlagen zu den Möglichkeiten des Streamings sowie zu Ton und Kamera vermittelt. Im zweiten Teil dürfen die Workshopteilnehmer*innen dann selbst Hand anlegen. Es wird rotiert, sodass jede der drei Stationen einmal durchlaufen wird: Kamera, Schnitt und Stream. Gerne kann die kostenlose Schnittsoftware DaVinci Resolve bereits vorab auf dem persönlichen Laptop installiert und jener mitgebracht werden. Dies ist jedoch keine Bedingung, die nötigen Geräte werden gestellt.

Veranstalter: Verband der Siebenbürger Sachsen in Deutschland e.V., Siebenbürgisch-Sächsische Jugend in Deutschland, Demokratisches Forum der Deutschen in Siebenbürgen

Der Workshop wird vom Kulturwerk der Siebenbürger Sachsen e.V. aus Mitteln des Bayerischen Staatsministeriums für Familie, Arbeit und Soziales gefördert.

Anmeldungen unter: info@siebenbuergenforum.ro

Name: Ausstellung FREMD:VERTRAUT, Fotografie Jürgen von Buer (Hermannstadt)

Beginn: 23. Juli 2022, 10:00

Ende: 13. August 2022, 17:00

Anschrift: Fleischergasse / str. Mitropoliei 30, Teutschhaus, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die jüngste Ausstellung des Berliner Künstlers besteht aus einer Auswahl von 24 großformatigen Schwarzweißfotografien die zwei siebenbürgische Kulturmetropolen porträtiert: Hermannstadt und Kronstadt. Dabei wird der Blick des Betrachters sowohl auf Fremdes, als auch auf Vertrautes gelenkt. Zur Ausstellung erscheint auch ein Bildband in dem die Fotografien mit Texten bekannter Autorinnen und Autoren ergänzt werden.

Der Eintritt in die Ausstellung ist frei.

Name: Orgelreise "Rund um Reps"

Beginn: 23. Juli 2022, 10:00

Ende: 23. Juli 2022, 20:00

Anschrift: Startpunkt Evangelische Kirche Hamruden, Hamruden / Homorod, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Es ist ein eintägiger Ausflug zu historischen Denkmalorgeln der Region um Reps, sowohl restaurierte (Deutschkreuz und Meschendorf), als auch unrestaurierte, aber funktionsfähige Instrumente (Hamruden, Stein). Sie werden mit Kurzkonzerten vorgeführt, fallweise auch aus der Nähe besichtigt. Die Kirchen, in denen sie stehen, werden ebenfalls fachkundig präsentiert. Der Abschluss ist auf der Baustelle der Kirche in Reps, mit einem kurzen Abendkonzert und einem Umtrunk im Garten neben der Kirche.

Um Anmeldung bei Ursula Philippi (ursula@philippi.ro) oder im Pfarramt Reps (maredanielis@gmail.com oder nowerorupea1994@yahoo.com) wird gebeten, da ein gemeinsamer Bus bestellt wird. Das Mittagessen, voraussichtlich in Deutschkreuz, wird von den Teilnehmenden bezahlt. Ansonsten fallen keine Kosten an.

Veranstaltungsprogramm:

10 Uhr: evangelische Kirche Hamruden

12 Uhr: evangelische Kirche Stein

14 Uhr: evangelische Kirche Deutschkreuz und Mittagspause

17 Uhr: evangelische Kirche Meschendorf

19 Uhr: evangelische Kirche in Restaurierung (Baustelle) Reps und Kirchhof

Name: Das Landeskirchliche Museum. Dauerausstellung.

Beginn: 23. Juli 2022, 10:00

Ende: 13. August 2022, 17:00

Anschrift: Fleischergasse / Str. Mitropoliei 30, Teutschhaus, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Das 2007 eröffnete Landeskirchliche Museum vermittelt einen Gesamteindruck der 800-jährigen Geschichte und Kultur der Siebenbürger Sachsen und ihrer Kirche. Auf

rund 500qm Fläche dokumentiert die Dauerausstellung die Einwanderungsgeschichte, die Entstehung der Kirchenburgen, Reformationsgeschichte, Glaubensleben, Gemeinschaftswesen, kirchliches Bildungswesen, neuere und neueste Geschichte. Kirchliche Ausstattung und die kunsthistorisch besonders wertvolle Sammlung von Vasa sacra machen das Museum zum wichtigen Erinnerungsort dieser Kirche.

Veranstaltungsprogramm:

Täglich außer Sonntag von 10-17 Uhr.

Selbstständige Besichtigung. Führungen nach Absprache möglich.

Tickets: 8 Lei/5 Lei. Letzter Eintritt 16:30.

Name: Die Alltagsgeschichte der Siebenbürger Sachsen im 20. Jahrhundert in Fotos aus Familiensammlungen. Freilicht-Ausstellung.

Beginn: 23. Juli 2022, 10:00

Ende: 14. August 2022, 17:00

Anschrift: Fleischergasse / str. Mitropoliei 30, Teutschhaus, Innenhof, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Kurator der Ausstellung ist der Historiker Corneliu Pintilescu. Gezeigt werden private Fotografien aus 17 Familiensammlungen. Die Bilder geben einen sehr lebendigen Einblick in den siebenbürgisch-sächsischen Alltag von einst. Die Ausstellung ist das Ergebnis einer Kooperation mit dem Institut für Deutsche Kultur und Geschichte Südosteuropas an der Ludwig-Maximilians-Universität München (IKGS) und dem Demokratischen Forum der Deutschen in Siebenbürgen (DFDS) und wurde vom rumänischen Departement für Interethnische Beziehungen gefördert.

Kostenlos

Name: Bergschüler/innen lesen MÄRCHEN von Josef Haltrich (Schäßburg)

Beginn: 23. Juli 2022, 12:00

Ende: 15. August 2022, 13:00

Anschrift: Botanischer Garten der Bergschule, Schäßburg / Sighișoara, Mieresch / Mureș, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

500 Jahre Bergschule 200 Jahre Josef Haltrich (1822 - 1886) ...wenn das kein Grund ist?! ...zumal Josef Haltrich Namensgeber der Bergschule (seit 1972) ist.

Bergschüler/innen und ehem. Bergschüler/innen lesen MÄRCHEN von Josef Haltrich. Bei Regenwetter im "Zeichensaal" der Bergschule.

Name: Kulturelle Zugehörigkeit - künstlerisch-musikalischer Abend

Beginn: 23. Juli 2022, 18:00

Ende: 23. Juli 2022, 20:00

Anschrift: Sporergasse / str General Magheru 1-3, Forumsgebäude, Spiegelsaal, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Ausstellung mit Aquarellen von Theo Damm

Vortrag zum Thema "Kulturelle Zugehörigkeit" von Dr. Eveline Cioflec (ULBS, Universität Tübingen)

"Bücherfächer des Forums" vorgestellt von Thomas Şindilariu
Eröffnung des Siebenbürgischen Kultursommers durch den Vorsitzenden des
Siebenbürgenforums Martin Bottesch
Musikalischer Rahmen

Name: Organ Nights 2022

Beginn: 23. Juli 2022, 18:00

Ende: 23. Juli 2022, 19:00

Anschrift: Schwarze Kirche, Kronstadt / Braşov, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Der Orgelsommer in Kronstadt findet in diesem Jahr zum 70. Mal statt. Künstler aus dem In- und Ausland bieten auf den Orgeln der Schwarzen Kirche ein breitgefächertes Programm mit Musik aus vier Jahrhunderten.

Name: Konzert / Abendmusik

Beginn: 23. Juli 2022, 19:00

Ende: 23. Juli 2022, 20:00

Anschrift: Huetplatz / Piaţa Huet, Evang. Stadtpfarrkirche, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Barocke Kammermusik mit dem Barockensemble Transylvania (Erich Türk, Cembalo, Zoltan Mayo, Blockflöte, Mátyás Bartha, Violine und Cyprian Campean, Violoncello).

Name: Orgeleinweihung in Niedereidisch

Beginn: 24. Juli 2022, 10:00

Ende: 24. Juli 2022, 14:00

Anschrift: Nr. 233 A, Evangelische Kirche, Niedereidisch, Ideciu de Jos, Mieresch / Mureş, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

In dem musikalischen Festgottesdienst, wird die historische Niedereidischer Orgel nach ca. 50 Jahren wieder erklingen und eingeweiht werden. Der Akzent dieser Veranstaltung wird auf die Kirchenmusik gelegt.

Veranstaltungsprogramm:

10:00 Festgottesdienst

11:30 Blasmusik

12:00 Mittagessen

13:00 Traditionelle sächsische Tänze

14:00 Ende der Veranstaltung

Name: Ein Prosit der Gemütlichkeit

Beginn: 24. Juli 2022, 16:00

Ende: 24. Juli 2022, 20:00

Anschrift: Kronstadt / Braşov, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Es wirken mit: Burzenländer Blaskapelle, Pantam Dance feat Zeyla Tomlyn

Anmeldung bitte unter: kronstadt.ortsforum@forumkronstadt.ro bis zum 22.07.2022.

Name: Erhaltung Kulturerbe Kirchenburgen in Siebenbürgen - Arbeitskreis der Regionalgruppe Repser und Fogarascher Land

Beginn: 24. Juli 2022, 16:00

Ende: 28. Juli 2022, 23:59

Anschrift: Pfarrhaus, Hamruden / Homorod, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Arbeitseinsätze in der ganzen Region.

Am 28.07.2022 findet im Anschluß der "Freizeit Kulturtag" im Rahmen der Kulturwoche Haferland statt.

Anmeldungen unter: KundendienstMF@gmail.com

Name: Musica Barcensis 2022

Beginn: 24. Juli 2022, 18:00

Ende: 24. Juli 2022, 19:00

Anschrift: Evangelische Kirche, Zeiden / Codlea, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Das Musikfestival Musica Barcensis bietet seit 13 Jahren einen reichen Musiksommer in den evangelischen Kirchen im Burzenland.

Valentin Şerban (Violine) und Gabriel Gitan (Klavier)

Name: Kinderuni in Bekokten

Beginn: 25. Juli 2022, 17:00

Ende: 30. Juli 2022, 00:00

Anschrift: Kultursaal, nr. 109 und rund um die Kirchenburg, Bekokten/Bărcut, Kronstadt/Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die Kinderuni Bekokten beschäftigt sich in diesem Jahr mit dem Thema "Erfindungen". Im Rahmen der einwöchigen Freizeit erfinden und forschen Kinder im Alter von 9-13 Jahren, machen Experimente und denken sich verrückte Geschichten und Spiele aus. Die Ergebnisse präsentieren sie am Abschlusstag.

Kinder zwischen 9 und 13 können gerne für die gesamte Freizeit angemeldet werden.

Anmeldung auf www.kinderuni.ro.

Veranstalter: DFDS und Jugendzentrum Seligstadt

Name: Stadtführung "Auf den Spuren der Siebenbürger Sachsen"

Beginn: 25. Juli 2022, 17:00

Ende: 11. August 2022, 18:30

Anschrift: Sporergasse / str General Magheru 8, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Treffpunkt: 5 to go - Strada General Magheru 8 (in der Nähe Restaurant Hermania)

Dauer 1 1/2 Stunden inkl. Audioguide Gerät

Anmeldung unter +491622584494

Teilnahmegebühren: 20 Euro/pro Person
Anmeldung zwingend erforderlich unter: +49 1622584494

Veranstaltungsprogramm:

Montag bis Donnerstag

Name: Josef Haltrich - Leben und Werk

Beginn: 25. Juli 2022, 18:00

Ende: 25. Juli 2022, 19:30

Anschrift: Str. Călărașilor nr. 1, Evangelische Kirche, Sächsisch Regen / Reghin, Mieresch / Mureș, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Das Programm besteht aus einer Lesung über das Leben und Werk Josefs Haltrichs und dessen Märchensammlung. Geplant sind auch musikalische Einlagen und Märchenvorlesungen von Schülern der Deutschen Schulabteilung.

Veranstaltungsprogramm:

18:00 Uhr Lesung in der Kirche

18:45 Uhr, nach der Lesung, Stehempfang mit sächsischem Gebäck und Getränken im Kirchhof

ca. 19:30 Uhr Abschluß

Name: Konzert / Abendmusik

Beginn: 26. Juli 2022, 19:00

Ende: 26. Juli 2022, 20:00

Anschrift: Huetplatz / Piața Huet, Evang. Stadtpfarrkirche, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Abendmusik mit Gesang und Orgel in der Evang. Stadtpfarrkirche Hermannstadt

Veranstaltungsprogramm:

Elisa Gunesch und Brita F. Leutert

Name: Tag der offenen Türen / Saxonia (Rosenau)

Beginn: 27. Juli 2022, 10:00

Ende: 27. Juli 2022, 15:00

Anschrift: Caraimanstr. 34, Saxonia-Stiftung, Konferenzraum, Rosenau / Râșnov, Kronstadt / Brașov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

In dem angegebenen Zeitraum wird unseren Besuchern die Tätigkeit der Stiftung vorgestellt.

Name: Konzert mit Werken von J.S. Bach

Beginn: 28. Juli 2022, 18:00

Ende: 28. Juli 2022, 20:00

Anschrift: Evangelische Kirche, Neustadt / Noiștat, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Konzert mit Werken von Johann Sebastian Bach.

Name: Stadtführung in der Abenddämmerung

Beginn: 28. Juli 2022, 20:00

Ende: 10. August 2022, 22:00

Anschrift: Sporergasse / str General Magheru 8, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Bieten individuelle Gruppenführungen nach telefonischer Anmeldung unter +49/1622584494 an. Stadtführung

in der Abenddämmerung Ober- und Unterstadt der historischen Stadt Hermannstadt.

Dauer 1 1/2 Stunden.

Teilnahmegebühr: 23 Euro/pro Person

Name: Kulturwoche Haferland 2022 - Archita / Arkeden

Beginn: 29. Juli 2022, 11:00

Ende: 29. Juli 2022, 14:00

Anschrift: Kirchenburg, Arkeden/Archita, Mieresch/Mureş, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die zehnte Kulturwoche Haferland findet im Zeitraum 29. - 31. Juli 2022 statt und umfasst zehn Dörfer: Arkeden, Keisd, Hamruden, Reps, Deutsch-Kreuz, Radeln, Meschendorf, Klosdorf, Bodendorf und Deutsch-Weißkirch. Während der Haferland Kulturwoche werden die siebenbürgisch-sächsischen Dörfer durch Konzerte, Chöre, Workshops mit lokalen Kunsthandwerken, Ausstellungen, Buchvorstellungen, Filmvorführungen, Tänze und Blasmusik wieder zum Leben erweckt.

Veranstaltungsprogramm:

10.30 - 11.00 - Blasmusik

11.00 - 12.00 - Festansprache

12.00 - 12.30 - Das sächsische Leben in Arkeden

12.30 - 13.00 - Teathervorstellung

13.00 - 13.30 - Volkslieder

13.30 - 14.00 - Volkstänze Workshops für Kinder mit lokalen Kunsthandwerken

Brunch - Eintrittskarte für den Brunch - 70 lei

Name: Mittagsmusik

Beginn: 29. Juli 2022, 12:00

Ende: 29. Juli 2022, 13:00

Anschrift: Huetplatz / Piața Huet, Evang. Stadtpfarrkirche, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Mittagsmusik mit Textlesungen in der Ferula der Stadtpfarrkirche

Veranstaltungsprogramm:

Brita F. Leutert

Name: Kulturwoche Haferland 2022 - Cloașterf / Klosdorf

Beginn: 29. Juli 2022, 15:30

Ende: 29. Juli 2022, 17:00

Anschrift: Dominic Boutique, Klosdorf / Cloașterf, Mieresch / Mureș, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die zehnte Kulturwoche Haferland findet im Zeitraum 29. - 31. Juli 2022 statt und umfasst zehn Dörfer: Arkeden, Keisd, Hamruden, Reps, Deutsch-Kreuz, Radeln, Meschendorf, Klosdorf, Bodendorf und Deutsch-Weißkirch. Während der Haferland Kulturwoche werden die siebenbürgisch-sächsischen Dörfer durch Konzerte, Chöre, Workshops mit lokalen Kunsthandwerken, Ausstellungen, Buchvorstellungen, Filmvorführungen, Tänze und Blasmusik wieder zum Leben erweckt.

Veranstaltungsprogramm:

15.00 - 16.30 - Jazz Konzert

16.30 - 17.00 - Trachtenpräsentation

20.00 - 02.00 - Siebenbürger Sachsenball mit Trio Saxones, Eintrittskarte - 30 Lei

Name: Kulturwoche Haferland 2022 - Saschiz / Keisd

Beginn: 29. Juli 2022, 17:30

Ende: 29. Juli 2022, 20:00

Anschrift: Kirchenburg, Keisd / Saschiz, Mieresch / Mureș, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die zehnte Kulturwoche Haferland findet im Zeitraum 29. - 31. Juli 2022 statt und umfasst zehn Dörfer: Arkeden, Keisd, Hamruden, Reps, Deutsch-Kreuz, Radeln, Meschendorf, Klosdorf, Bodendorf und Deutsch-Weißkirch. Während der Haferland Kulturwoche werden die siebenbürgisch-sächsischen Dörfer durch Konzerte, Chöre, Workshops mit lokalen Kunsthandwerken, Ausstellungen, Buchvorstellungen, Filmvorführungen, Tänze und Blasmusik wieder zum Leben erweckt.

Veranstaltungsprogramm:

17.30 - 18.30 - Konferenz über die Rolle der Gemeinschaft in Haferland (Gast: Cătălin Ștefănescu)

18.30 - Präsentation Kirchenburg Keisd & picknick (Eintrittskarte - 70 lei)

Name: Konzert / Abendmusik

Beginn: 29. Juli 2022, 18:00

Ende: 29. Juli 2022, 19:00

Anschrift: Evangelische Kirche, Holzmengen / Hosman, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Kommentierte Abendmusik mit Vater und Sohn auf der neulich restaurierten Mätz-Orgel in der evang. Kirche Holzmengen.

Künstler: Steffen Schlandt und Sohn Felix Schlandt

Name: Vortrag Nachhaltiges Handeln

Beginn: 29. Juli 2022, 18:00

Ende: 29. Juli 2022, 20:00

Anschrift: Stadtpfarrkirche, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Nachhaltigkeit verbindet die Nachsorge sowie die Vorsorge und ist ein Handlungsprinzip zur Ressourcennutzung unter der Bewahrung der natürlichen Regenerationsfähigkeit in der Ökologie, Ökonomie und dem Sozialen. Durch den Vortrag und der Diskussion danach, werden die Notwendigkeiten, Impulse und Projekte aus Sicht eines Siebenbürger Sachsen in Deutschland und Siebenbürgen beleuchtet.

Name: Kinderuni - Tag der offenen Tür

Beginn: 30. Juli 2022, 10:00

Ende: 30. Juli 2022, 14:00

Anschrift: Kultursaal, nr 109, Bekokten/Bărcuț, Kronstadt/Brașov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die Kinderuni Bekokten beschäftigt sich in diesem Jahr mit dem Thema "Erfindungen". Im Rahmen der einwöchigen Freizeit erfinden und forschen Kinder im Alter von 9-13 Jahren, machen Experimente und denken sich verrückte Geschichten und Spiele aus. Gewinnen Sie Einblicke in die Arbeit der Kinderuni!

Um Anmeldung wird gebeten. Es besteht die Möglichkeit, in Bekokten Mittag zu essen. Bitte melden Sie sich vorher telefonisch unter +40 268 211994.

Name: Kulturwoche Haferland 2022 - Rodeș / Radeln

Beginn: 30. Juli 2022, 11:00

Ende: 30. Juli 2022, 13:00

Anschrift: Kulturhaus, Radeln / Rodeș, Kronstadt / Brașov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die zehnte Kulturwoche Haferland findet im Zeitraum 29. - 31. Juli 2022 statt und umfasst zehn Dörfer: Arkeden, Keisd, Hamruden, Reps, Deutsch-Kreuz, Radeln, Meschendorf, Klosdorf, Bodendorf und Deutsch-Weißkirch. Während der Haferland Kulturwoche werden die siebenbürgisch-sächsischen Dörfer durch Konzerte, Chöre, Workshops mit lokalen Kunsthandwerken, Ausstellungen, Buchvorstellungen, Filmvorführungen, Tänze und Blasmusik wieder zum Leben erweckt.

Veranstaltungsprogramm:

11.00 - 13.00 - Volkstänze, Volkslieder Workshops für Kinder mit lokalen Kunsthandwerken

Name: Kulturwoche Haferland 2022 - Bunești / Bodendorf

Beginn: 30. Juli 2022, 13:30

Ende: 30. Juli 2022, 15:00

Anschrift: Kirchenburg Bodendorf, Bodendorf/Bunești, Kronstadt/Brașov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die zehnte Kulturwoche Haferland findet im Zeitraum 29. - 31. Juli 2022 statt und umfasst zehn Dörfer: Arkeden, Keisd, Hamruden, Reps, Deutsch-Kreuz, Radeln, Meschendorf, Klosdorf, Bodendorf und Deutsch-Weißkirch. Während der Haferland Kulturwoche werden die siebenbürgisch-sächsischen Dörfer durch Konzerte, Chöre, Workshops mit lokalen Kunsthandwerken, Ausstellungen, Buchvorstellungen, Filmvorführungen, Tänze und Blasmusik wieder zum Leben erweckt.

Veranstaltungsprogramm:

13.30 - 13.45 - Blasmusik

13.45 – 14.00 – Festansprache
14.00 – 14.30 – Volkslieder
14.30 – 14.45 – Volkstänze
14.45 – 15.00 – Buchvorstellung

Name: Kulturwoche Haferland 2022 - Reps & Hamruden

Beginn: 30. Juli 2022, 17:00

Ende: 30. Juli 2022, 20:00

Anschrift: Zentrum, Reps / Rupea, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die zehnte Kulturwoche Haferland findet im Zeitraum 29. - 31. Juli 2022 statt und umfasst zehn Dörfer: Arkeden, Keisd, Hamruden, Reps, Deutsch-Kreuz, Radeln, Meschendorf, Klosdorf, Bodendorf und Deutsch-Weißkirch. Während der Haferland Kulturwoche werden die siebenbürgisch-sächsischen Dörfer durch Konzerte, Chöre, Workshops mit lokalen Kunsthandwerken, Ausstellungen, Buchvorstellungen, Filmvorführungen, Tänze und Blasmusik wieder zum Leben erweckt.

Veranstaltungsprogramm:

17.00 – 19.00 – Volkslieder & Volkstänze (Junge Talente) im Zentrum von Reps

19.00 – 20.00 – Orgelkonzert in der Kirchenburg, Hamruden

Name: Lesung

Beginn: 30. Juli 2022, 18:00

Ende: 30. Juli 2022, 20:00

Anschrift: Sporergasse / str General Magheru 1-3, Forumsgebäude, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Lesung mit Erica Brühlmann-Jecklin "Saras weiter Weg - Die Geschichte einer Frau aus Siebenbürgen"

Pruden, Siebenbürgen: Es ist eine paradiesische Welt, in die Sara als Jüngste von sechs Geschwistern hineinwächst, „Siebenbürgen war ein guter Ort, um Kind zu sein“, heißt es in dem Buch. Doch dann wird Saras Leben in völlig andere Bahnen katapultiert. Im Januar 1945 wird sie als 17-jährige zusammen mit anderen jungen Leuten in ein russisches Arbeitslager in der Ukraine verschleppt, wo sie unter härtesten, menschenunwürdigsten Bedingungen zweieinhalb Jahre Zwangsarbeit verrichten muss. Bei der ersehnten Heimkehr wartet der nächste Schicksalsschlag auf sie: Ihr wird als Siebenbürger Sächsin der Zutritt zur alten Heimat verwehrt. So beginnt eine Odyssee, die sie über Deutschland schließlich nach Kanada führt, wo sie endlich ankommen und ein neues Leben beginnen kann. Die Autorin liefert ein plastisches Bild des alten Siebenbürgen, einer versunkenen Welt mit jahrhundertealten Traditionen und Gebräuchen, und erzählt einfühlsam die bewegende Geschichte einer mutigen jungen Frau, die trotz allen Leids und Unrechts ihren Weg geht. Die Autorin: Erica Brühlmann-Jecklin, geboren 1949, zunächst Lehrerin für Krankenpflege, Anatomie und Physiologie. Studium der Anatomie, Klinischen Psychologie, Masterstudium in Supervision und graduiert als Integrative und Gestalttherapeutin. Verheiratet, Mutter einer Tochter und eines Sohnes. Sie lebt in Schlieren bei Zürich und ist als Schriftstellerin, Liedermacherin und Psychotherapeutin in eigener Praxis tätig. Sie hat zahlreiche

Bücher veröffentlicht, die u. a. auch mit Literaturpreisen ausgezeichnet wurden.

Name: Organ Nights 2022

Beginn: 30. Juli 2022, 18:00

Ende: 30. Juli 2022, 19:00

Anschrift: Schwarze Kirche, Kronstadt / Braşov, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Der Orgelsommer in Kronstadt findet in diesem Jahr zum 70. Mal statt. Künstler aus dem In- und Ausland bieten auf den Orgeln der Schwarzen Kirche ein breitgefächertes Programm mit Musik aus vier Jahrhunderten.

Name: Konzert / Abendmusik

Beginn: 30. Juli 2022, 19:00

Ende: 30. Juli 2022, 20:00

Anschrift: Huetplatz / Piaţa Huet, Evang. Stadtpfarrkirche, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Abendmusik / Konzert zum Fest des Heiligen Olavs

Veranstaltungsprogramm:

Brita Falch Leutert, Orgel

Name: Kulturwoche Haferland 2022 - Criş / Deutsch-Kreuz

Beginn: 30. Juli 2022, 20:00

Ende: 31. Juli 2022, 02:00

Anschrift: Kirchenburg, Deutsch-Kreuz / Criş, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die zehnte Kulturwoche Haferland findet im Zeitraum 29. - 31. Juli 2022 statt und umfasst zehn Dörfer: Arkeden, Keisd, Hamruden, Reps, Deutsch-Kreuz, Radeln, Meschendorf, Klosdorf, Bodendorf und Deutsch-Weißkirch. Während der Haferland Kulturwoche werden die siebenbürgisch-sächsischen Dörfer durch Konzerte, Chöre, Workshops mit lokalen Kunsthandwerken, Ausstellungen, Buchvorstellungen, Filmvorführungen, Tänze und Blasmusik wieder zum Leben erweckt.

Veranstaltungsprogramm:

20.00 - 02.00 - Siebenbürger Sachsenball mit Schlager Taxi

Eintrittskarte - 50 Lei, einschliesslich ein Getränk

Name: Gottesdienst und 450 Jahr-Feier "Augsburger Bekenntnis" in Mediasch

Beginn: 31. Juli 2022, 09:00

Ende: 31. Juli 2022, 14:00

Anschrift: Margarethenkirche und Gemeindehaus, Kastell / Piaţa Castelului, Mediasch / Mediaş, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Veranstaltungsprogramm:

ab 9 Uhr: Empfang und Begrüßung der Gäste (Kirchhof, Gemeindehaus)

10 Uhr: Gottesdienst, Orgel & Familienchor (Edith Toth)

im Anschluss:

Grußwort HOG-Regionalgruppe Mediasch

Vortrag „450 Jahre Reformationssynode in der Margarethenkirche“ (Gerhard Servatius-Depner)

Buchvorstellung „Mediasch und das siebenbürgische Weinland“ (Martin Rill) 1

12:00 Uhr: Kirchenkaffee & Austausch (bei den Kastanien) Buchverkauf & Autogramme (in der Kirche)

Name: Kulturwoche Haferland 2022 - Criş / Deutsch-Kreuz

Beginn: 31. Juli 2022, 10:30

Ende: 31. Juli 2022, 15:30

Anschrift: Kirchenburg, Deutsch-Kreuz / Criş, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die zehnte Kulturwoche Haferland findet im Zeitraum 29. - 31. Juli 2022 statt und umfasst zehn Dörfer: Arkeden, Keisd, Hamruden, Reps, Deutsch-Kreuz, Radeln, Meschendorf, Klosdorf, Bodendorf und Deutsch-Weißkirch. Während der Haferland Kulturwoche werden die siebenbürgisch-sächsischen Dörfer durch Konzerte, Chöre, Workshops mit lokalen Kunsthandwerken, Ausstellungen, Buchvorstellungen, Filmvorführungen, Tänze und Blasmusik wieder zum Leben erweckt.

Veranstaltungsprogramm:

10.30 - 11.00 - Blasmusik

11.00 - 12.15 - Gottesdienst und Orgelmusik

12.15 - 13.30 - Festansprache

13.30 - 15.00 - Teatervorstellung, Volkslieder, Volkstänze

14.30 - 15.30 - Buchvorstellung Workshops für Kinder mit lokalen Kunsthandwerken

Name: Draas früher und heute. Gemeinsames Erleben, Essen, Trinken

Beginn: 31. Juli 2022, 11:00

Ende: 31. Juli 2022, 23:59

Anschrift: Nr. 56, Kirchenburg, Draas / Drăuşeni, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Herzlich Willkommen in Draas, von Seiten der HOG und Kirchengemeinde Draas! Wir wollen Draas wieder zu einer lebendigen sächsischen Gemeinde machen.

Informationen, Antworten, Präsentation werden geboten. Gäste können Überraschungen erwarten. Für Speis' und Trank ist nach dem spätmorgendlichen Gottesdienst bis in die Nacht gesorgt. Alle sind eingeladen zum gemeinsamen Erleben, Kennenlernen, Diskutieren, Essen, Singen und Feiern! An diesem Festtag wollen wir den Gästen Draas und seine Bedeutung seit der Ansiedlung der Siebenbürger Sachsen vorstellen, sowie Perspektiven aufzeigen. Weitere Details werden zeitnah veröffentlicht unter: <http://heimat.ro/de/actual/event.htm>

Veranstaltungsprogramm:

11.00 - Gottesdienst in der evangelischen Kirche in der Kirchenburg

13.00 - Gemeinsames Mittagessen

15.00 - Führung durch die Kirchenburg Draas: Präsentation der Geschichte, Kultur, Gemeinschaft der Sachsen in Draas

16.00 - Austausch, Perspektiven und Projekte in Draas bei Kaffee und Kuchen sowie alten und neuen Spezialitäten

18.00 - Kultursommer- Glockenläuten mit historischem Blick vom Turm auf Draas und Umgebung

19.00- Sächsischer Abend am Lagerfeuer: Volks- und Heimatklänge, Tanz und viel Spaß

Name: Kulturwoche Haferland 2022 - Viscri / Deutsch-Weißkirch

Beginn: 31. Juli 2022, 12:00

Ende: 01. August 2022, 02:00

Anschrift: verschiedene Adressen, Deutsch-Weißkirch / Viscri, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die zehnte Kulturwoche Haferland findet im Zeitraum 29. - 31. Juli 2022 statt und umfasst zehn Dörfer: Arkeden, Keisd, Hamruden, Reps, Deutsch-Kreuz, Radeln, Meschendorf, Klosdorf, Bodendorf und Deutsch-Weißkirch. Während der Haferland Kulturwoche werden die siebenbürgisch-sächsischen Dörfer durch Konzerte, Chöre, Workshops mit lokalen Kunsthandwerken, Ausstellungen, Buchvorstellungen, Filmvorführungen, Tänze und Blasmusik wieder zum Leben erweckt.

Veranstaltungsprogramm:

12.00 - 18.00 Uhr - Siebenbürgische Töpferkunst, Fam. Ilyes aus Corund - Kirchenburg

17.00 - 18.00 - Klavierkonzert Johann Markel& und Lesung ausgewählter Gedichte aus "Beleuchtete Busse in denen keiner saß" von Dagmar Dusil - Haus Nr. 160

19.00 - 20.00 - SoNoRo Konzert - Kirche

20.00 - 02.00 - Siebenbürger Sachsenball - Radu S Band - Pfarrhausscheune (Hausnr. 47) - Eintritt - 30 Lei

Name: Kulturwoche Haferland 2022 - Meşendorf / Meschendorf

Beginn: 31. Juli 2022, 15:30

Ende: 31. Juli 2022, 17:30

Anschrift: Kirchenburg, Meschendorf / Meşendorf, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die zehnte Kulturwoche Haferland findet im Zeitraum 29. - 31. Juli 2022 statt und umfasst zehn Dörfer: Arkeden, Keisd, Hamruden, Reps, Deutsch-Kreuz, Radeln, Meschendorf, Klosdorf, Bodendorf und Deutsch-Weißkirch. Während der Haferland Kulturwoche werden die siebenbürgisch-sächsischen Dörfer durch Konzerte, Chöre, Workshops mit lokalen Kunsthandwerken, Ausstellungen, Buchvorstellungen, Filmvorführungen, Tänze und Blasmusik wieder zum Leben erweckt.

Veranstaltungsprogramm:

15.30 - 17.30 - Präsentation - Nachhaltigkeit in siebenbürgischen Dörfern Präsentation Meschendorfs Kinder, Trachtenvorstellung im Kirchenburg, Workshops für Kinder

Name: Stadtführung Kronstadt

Beginn: 31. Juli 2022, 16:00

Ende: 31. Juli 2022, 18:00

Anschrift: Piaţa Johannes Honterus Hof, Honterusstatue, Kronstadt / Braşov, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Stadtführung über Kronstadt in deutscher Sprache. Treffpunkt 16:00 Uhr an der Johannes Honterus Statue, im Hof der Schwarzen Kirche, gegenüber der Honterusschule.

Stadtführer: Horst Schuller

Name: Musica Barcensis 2022

Beginn: 31. Juli 2022, 17:00

Ende: 31. Juli 2022, 18:00

Anschrift: Evangelische Kirche, Tartlau / Prejmer, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Das Musikfestival Musica Barcensis bietet seit 13 Jahren einen reichen Musiksommer in den evangelischen Kirchen im Burzenland.

Coro Piccolo, Karlsruhe

Name: Der Zweithöchste Berg Rumäniens – der Negoiu (2535M)

Beginn: 01. August 2022, 00:00

Ende: 04. August 2022, 23:59

Anschrift: Negoiu Gipfel, Sibiu, România

Beschreibung der Veranstaltung:

Auf den zweithöchsten Gipfel der rumänischen Karpaten.

Ausrüstung: Trekkingschuhe, wetterfeste Kleidung, Rucksack, Hüttenschlafsack

Voraussetzungen Teilnehmer: sicheres Gehen auf schmalen Trittpfaden und in weglosem Gelände, Trittsicherheit und Schwindelfreiheit.

Jeder Teilnehmer ist den gesetzten Zielen gewachsen und muss jederzeit die Gefahren der Tour selbstständig abschätzen können.

Informationen und Anmeldung: <https://sektion-karpaten.de/veranstaltung/berge-kultur-in-siebenbuergen/>

Veranstaltungsprogramm:

Tag 1 - Aufstieg zur Negoiu-Hütte

Tag 2 - Aufstieg Negoiu Gipfel (2535m), übernachtet wird wieder auf der Negoiu Hütte

Tag 3 - Reservetag

Tag 4 - Absstieg, Rückfahrt nach Hermannstadt (Sibiu)

Name: Arbeitswoche Mardisch

Beginn: 01. August 2022, 09:00

Ende: 04. August 2022, 17:00

Anschrift: Evangelischer Friedhof, Mardisch / Moardăş, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Arbeitswoche auf dem evangelischen Friedhof in Mardisch.

Anmeldung: fa.zink@t-online.de

Name: Schul- und Raketenbau in Mediasch

Beginn: 01. August 2022, 10:00

Ende: 01. August 2022, 16:00

Anschrift: Piața George Enescu Nr. 7, Stephan-Ludwig-Roth-Gymnasium, Aula, Medisch / Mediaș, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Schul- und Raketenbau in Mediasch

Veranstaltungsprogramm:

1. Einleitung „Entwicklung der Schulbildung im Mediascher Raum“
 2. St. L. Roth Schule – Helmuth Knall
 - 100 Jahre seit dem Bau
 - Fritz Balthes als Erbauer
 - Bedeutung der Schule für die Stadt und die sächsische Bevölkerung
 3. Ackerbauschule – Martin Rill
 - Idee und Entwicklung
 - Schwerpunkte in Mediasch
 4. 50 Jahre seit dem Besuch von Hermann Oberth – Hansotto Drotloff
 - Hermann Oberth als Lehrer in der Schule
 - Seine Erinnerung an den Besuch
 5. Buchpräsentation Hermann Oberth – Liviu Pintican
 6. Erkenntnisse aus dem neuesten Fund im Oberth Haus
 7. Besuch des Observatoriums in der Schule
 8. Besuch des Hermann Oberth Museums
-

Name: Kinderspielstadt Bekokten

Beginn: 01. August 2022, 10:30

Ende: 04. August 2022, 16:00

Anschrift: rund um die Kirchenburg, Bekokten/Bărcuț, Kronstadt/Brașov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Lassen Sie sich in unsere beliebte Freizeit für Kinder von 8-11 Jahren entführen: Kinder bauen ihre Stadt mit eigener Währung und üben verschiedene Berufe aus. Durch den realistischen Charakter der Spielwelt sammeln die Kinder Erfahrungen für das Leben in der Welt der Erwachsenen. Diese Kinderspielstadt findet in rumänischer Sprache statt. Täglich zwischen 10:30 und 16:00 Uhr können Sie die Kinderspielstadt besuchen. Sie können Geld in die Währung der Spielstadt umtauschen und schauen, was die Kinder produzieren, gemütlich einen Kaffee oder Kaltgetränk genießen, ein Theaterstück besuchen, Zeuge von polizeilichen Delikten werden und vieles mehr. Gerne können Sie auch Ihr Kind zur Freizeit anmelden. Die Freizeit selbst dauert vom 31. Juli bis 5 August. Anmeldungen zur Teilnahme sind auf www.kinderuni.ro möglich. Bitte um vorherige telefonische Anmeldung eines Besuchs (+40 268 211994). Es besteht die Möglichkeit, in Bekokten Mittag zu essen.

Name: Das Landeskirchliche Museum

Beginn: 01. August 2022, 15:00

Ende: 01. August 2022, 17:00

Anschrift: Fleischergasse / str. Mitropoliei 30, Teutschhaus, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Führung durch das Landeskirchliche Museum durch Museumsleiterin Heidrun König. Das 2007 eröffnete Landeskirchliche Museum vermittelt einen Gesamteindruck der Geschichte und Kultur der Siebenbürger Sachsen und illustriert die Geschichte der Ev. Kirche A.B. in Siebenbürgen und Rumänien. In herausragenden Exponaten dokumentiert die Ausstellung die Einwanderungsgeschichte, die Entstehung der Kirchenburgen, das Gemeinschaftsleben, sakrale Kunst, neuere und neueste Geschichte.

Der Eintritt kostet 5 Lei pro Person.

Name: Lesung (Schäßburg)

Beginn: 01. August 2022, 18:00

Ende: 01. August 2022, 20:00

Anschrift: Piața Muzeului 6, Forumsgebäude, 1. Stock, Schäßburg / Sighișoara, Mieresch / Mureș, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Lesung mit Erica Brühlmann-Jecklin "Saras weiter Weg - Die Geschichte einer Frau aus Siebenbürgen"

Pruden, Siebenbürgen: Es ist eine paradiesische Welt, in die Sara als jüngste von sechs Geschwistern hineinwächst, „Siebenbürgen war ein guter Ort, um Kind zu sein“, heißt es in dem Buch. Doch dann wird Saras Leben in völlig andere Bahnen katapultiert. Im Januar 1945 wird sie als 17-jährige zusammen mit anderen jungen Leuten in ein russisches Arbeitslager in der Ukraine verschleppt, wo sie unter härtesten, menschenunwürdigsten Bedingungen zweieinhalb Jahre Zwangsarbeit verrichten muss. Bei der ersehnten Heimkehr wartet der nächste Schicksalsschlag auf sie: Ihr wird als Siebenbürger Sächsin der Zutritt zur alten Heimat verwehrt. So beginnt eine Odyssee, die sie über Deutschland schließlich nach Kanada führt, wo sie endlich ankommen und ein neues Leben beginnen kann. Die Autorin liefert ein plastisches Bild des alten Siebenbürgen, einer versunkenen Welt mit jahrhundertealten Traditionen und Gebräuchen, und erzählt einfühlsam die bewegende Geschichte einer mutigen jungen Frau, die trotz allen Leids und Unrechts ihren Weg geht. Die Autorin: Erica Brühlmann-Jecklin, geboren 1949, zunächst Lehrerin für Krankenpflege, Anatomie und Physiologie. Studium der Anatomie, Klinischen Psychologie, Masterstudium in Supervision und graduiert als Integrative und Gestalttherapeutin. Verheiratet, Mutter einer Tochter und eines Sohnes. Sie lebt in Schlieren bei Zürich und ist als Schriftstellerin, Liedermacherin und Psychotherapeutin in eigener Praxis tätig. Sie hat zahlreiche Bücher veröffentlicht, die u. a. auch mit Literaturpreisen ausgezeichnet wurden.

Name: Johanniskirche und Martinsaltar

Beginn: 02. August 2022, 11:00

Ende: 02. August 2022, 12:30

Anschrift: Fleischergasse / str. Mitropoliei 30, Teutschhaus, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

2022 ist ein Jubiläumsjahr für den Schweischer Martins-Altar, der seit 20 Jahren in der Hermannstädter Johanniskirche steht. Heidrun König erläutert den Altar aus kunsthistorischer Perspektive. Die Begegnung wird mit Orgelmusik verschönert und endet mit einem Reisesegen und einer Erfrischung im Hof des Teutsch-Hauses. Der Eintritt ist frei.

Name: Offenes Singen unter der Kirchenlinde

Beginn: 02. August 2022, 15:00

Ende: 02. August 2022, 19:00

Anschrift: Evangelische Kirche, Kirchenlinde, Schlatt / Zlagna, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Bereits in 2017, anlässlich des großen Sachsentreffens in Hermannstadt, gab es ein "Offenes Singen unter der Kirchenlinde" und somit die Gelegenheit für einige gemeinsame, vergnügte Stunden in Schlatt. Diese Veranstaltung wurde ein voller Erfolg! Gerne möchten wir an diesen Erfolg anknüpfen und den Siebenbürgischen Kultursommer in Siebenbürgen mit unserer Veranstaltung bereichern.

Veranstaltungsprogramm:

Gemeinsames Singen im lauschigen Schatten der altehrwürdigen Kirchenlinde bei Kaffee und Stritzel.

Name: ȚARA BurzenLAND

Beginn: 02. August 2022, 18:00

Ende: 02. August 2022, 20:00

Anschrift: Str Apollonia Hirscher 8, Centrul Cultural Reduta, Kronstadt / Brașov, Kronstadt / Brașov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Der Verein **CU TIMP PENTRU CULTURĂ**, Kronstadt/RO, und die **KULTURREFERENTIN FÜR SIEBENBÜRGEN** am Siebenbürgischen Museum Gundelsheim/D freuen sich, zur Abschlussveranstaltung des Jugendtheaterprojekts **ȚARA BurzenLAND** einzuladen. Der Abend, in dessen Zentrum eine Theaterperformance sowie die Präsentation eines kurzen Dokumentarfilms stehen, sind Ergebnis einer theatralischen Auseinandersetzung mit der Kultur und Geschichte des Burzenlandes.

Eine gute Woche lang wird eine kleine Gruppe von Schülerinnen und Schülern der Kronstädter Gymnasien/Oberschulen ihre Heimatregion erkunden. Die Annäherung, die auch anhand kulturhistorischer Zeugnisse der Region erfolgt, eröffnet vielfältige neue Perspektiven auf Werke der bildenden Kunst, Literatur, Musik oder auch der Alltagskultur, wie beispielsweise Trachten und Gebrauchsgegenstände aus dem häuslichen bzw. bäuerlichen Milieu. Workshops rund um die Theaterarbeit sowie Ausstellungsbesuche und Wanderungen sind geplant. Die Arbeit der Gruppe wird begleitet von einer Theaterpädagogin und einer Kunsthistorikerin, die beide auf Deutsch mit den Jugendlichen arbeiten, so dass sich wie selbstverständlich die Mehrsprachigkeit der Region auch innerhalb der Gruppe einstellen kann. Das Projekt soll die Jugendlichen dazu befähigen, einen eigenen, unabhängigen Blick auf das Burzenland zu finden und diese Perspektive mit der Performance auf die Bühne zu

bringen.

Aufführung **Kronstadt: 2. August 2022, um 18.00 Uhr im Kulturzentrum Reduta**; Ehrengäste und Grußworte: Thomas Sindilariu, Unterstaatssekretär des Departements für Interethnische Beziehungen, und Prof. Adrian D. Văluşescu, Geschäftsführer des Kulturzentrums Reduta.

Um Anmeldung zur Abendveranstaltung (Performace & Kurzfilm) wird bis zum 27.07.2022 gebeten, unter: petra@cutimp.ro

Name: Das Liedduo

Beginn: 02. August 2022, 19:00

Ende: 02. August 2022, 20:00

Anschrift: Haus Nr. 160, Deutsch-Weißkirch / Viscri, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Das Liedduo Johann Markel / Dorothea Jakob wird Lieder von Dmitri Schostakowitsch und Nikolai Medtner vortragen.

Eintritt frei, freiwillige Spende.

Name: Konzert

Beginn: 02. August 2022, 19:00

Ende: 02. August 2022, 20:00

Anschrift: Huetplatz / Piaţa Huet, Evang. Stadtpfarrkirche, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Chorkonzert mit dem Gastchor Coro piccolo aus Karlsruhe. Leitung: Christian-Markus Raiser.

Name: Brunchen in Baaßen

Beginn: 03. August 2022, 09:00

Ende: 03. August 2022, 11:00

Anschrift: Kirche, Ortschaft, Baaßen/Bazna, Hermannstadt/Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Brunchen, Kirche und Friedhof Besichtigung, Altes Bad, Ortschaft etc.

Name: Tag der offenen Tür im Museum "Bei meinen Nachbarn in Großpold"

Beginn: 03. August 2022, 09:00

Ende: 03. August 2022, 21:00

Anschrift: Nr. 210 / 231, Museum und Museumshof, Großpold / Apoldu de Sus, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Wir erwarten Sie in unserem Handwerk- und Heimatmuseum "Bei meinen Nachbarn in Großpold" wo Sie das frühere Leben, Handwerke und Bräuche der Dorfbewohner wiederentdecken können. Der Eintritt ist kostenlos. Es ist keine Anmeldung notwendig.

Veranstaltungsprogramm:

Im Museum finden den ganzen Tag über Führungen durch Dorfbewohner statt. Im Hof des Museums kann man in gemütlicher Runde bei leichter Verpflegung und Getränken

verweilen und sich mit Gleichgesinnten austauschen.

Ab 15 Uhr erwarten wir Großpolder Akkordeonspieler, die schöne Melodien zum Mitsingen anstimmen. Hier kann man auch Kerzen mit dem Siebenbürger Wappen erwerben.

Name: Von Baaßen nach Mediasch

Beginn: 03. August 2022, 09:00

Ende: 03. August 2022, 19:00

Anschrift: Kirchenburg Baaßen, Bazna, Sibiu, România

Beschreibung der Veranstaltung:

Von Baassen nach Mediasch.

Veranstaltungsprogramm:

9.00 Siebenbürger-Brunch in Baaßen: Führung durch die Kirchenburg, Verköstigung

12.00 Wanderung von Baaßen nach Mediasch

Vorstellung Weinbau im „Wiewerleng“

16.00 Vorstellung der Ausstellung Weinbau in Mediasch im Forum Mediasch

(Schullerhaus, Piața Regele Ferdinand I Nr. 25)

anschliessend Weinprobe

Name: Tag der "offenen Tür" im Zentralarchiv der Evangelischen Kirche A.B. in Rumänien

Beginn: 03. August 2022, 11:00

Ende: 03. August 2022, 13:30

Anschrift: Fleischergasse / str. Mitropoliei 30, Teutschhaus, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Das Zentralarchiv (ZAEKR) übernimmt für die nach 1990 radikal kleiner gewordene Evangelische Kirche A.B. in Rumänien wichtige Aufgaben zur Bewahrung ihres historischen Erbes. Schriftgut des jahrhundertealten kirchlichen Lebens wird im ZAEKR sicher aufbewahrt und wissenschaftlich erschlossen. Gegenwärtig sind 281 Bestände von Gemeindearchiven geborgen, hinzu kommen über 60 Nachlässe und Vorlässe von Persönlichkeiten des kirchlichen bzw. siebenbürgisch-deutschen Lebens sowie Sammlungen von Bildern und Plänen. Die Besucher erhalten eine anschauliche Einführung in die Arbeit des ZAEKR.

Der Eintritt ist frei.

Name: Sommernachtsball in Großpold

Beginn: 03. August 2022, 19:00

Ende: 04. August 2022, 03:00

Anschrift: Hauptstrasse / Strada Principala 232, Großer Saal / Căminul Cultural, Großpold / Apoldu de Sus, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Wir laden Euch herzlich ein, zum Sommernachtsball nach Großpold zu kommen.

"Schlager Taxi" wird die perfekte Tanzstimmung liefern, außerdem wird mit

Siebenbürgischen Spezialitäten für das leibliche Wohl gesorgt.
Eintritt

Name: Ausstellung „Einblicke ins Zwischenkokelgebiet“ (Rode)

Beginn: 04. August 2022, 10:00

Ende: 31. August 2022, 18:00

Anschrift: Evangelische Kirche A.B. Rode, Rode / Zagăr, Mieresch / Mureş, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Der Historiker Martin Rill stellt auf den 21 Schautafeln des Siedlungsgebietes ausgewählte 20 Gemeinden mit ihren Denkmälern die im Kontext ihrer regionalen und ethnischen Umwelt untersucht und dargestellt werden. Die vielfältigen Zeugnisse von Baukunst, Kultur und Geschichte sowie überlieferte Traditionen werden von der Ansiedlung bis in die Gegenwart anhand von Einzelbeispielen in Fotografien und Texten behandelt.

In drei Abteilungen dokumentiert die Ausstellung Kultur und Geschichte des Landes und seiner Bewohner. Zu der ersten Abteilung gehören fünf Orte des westlichen Siedlungsgebietes Donnersmarkt, Langenthal, Schönau, Bulkesch und Seiden. Die daran anschließende Abteilung beschäftigt sich mit dem mittleren Zwischenkokelgebiet. Sie sehen hier Bonnesdorf, Baaßen, Großprobstdorf, Bogeschdorf und Kirtsch.

Der letzte Abschnitt der „Einblicke ins Zwischenkokelgebiet“ mit zehn Tafeln bietet einen Überblick über die wichtigsten Dörfer des östlichen Gebietes. Die Auswahl berücksichtigt jene Orte, die Grundherrschaften - außer Großalisch - des siebenbürgischen Adels waren. Sie sind exemplarisch durch Kleinalisch, Rode, Hohndorf, Maldorf, Felldorf, Zendersch, Maniersch, Zuckmantel und Nadesch vertreten. Der Inhalt (Fotos und Text) der 20 Roll-Ups sind auch in rumänischer Sprache übersetzt worden. Es liegt für die rumänisch sprechenden Besucher ein Nachschlageordner aus. Der kostenlose Ausstellungsflyer kann sowohl in deutscher als auch in rumänischer Sprache mitgenommen werden.

Gefördert wurde die Ausstellung vom Kulturwerk der Siebenbürger Sachsen e.V.

Veranstaltungsprogramm:

Besichtigungszeiten: 10:00 -18:00 Uhr **nach Anmeldung** bei:

annette.folkendt@gmx.de

Name: Unsere Friedhöfe: gestern, heute und morgen

Beginn: 04. August 2022, 11:00

Ende: 04. August 2022, 17:00

Anschrift: Friedhof / Gemeindesaal, Reichsdorf / Richiş, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die Zukunft der siebenbürgisch-sächsischen Friedhöfe ist ungewiss. Viele Gemeinden stehen dem Thema mit Ratlosigkeit gegenüber. Wollen wir unsere Friedhöfe weiterhin erhalten und wenn ja, wie? Welche Rechte stehen uns hier zu, welche Pflichten haben wir zu erfüllen? Eingeladen sind alle, denen die Zukunft unserer Friedhöfe ein Anliegen

ist. Mit Erfahrungen, Ideen und Anregungen soll ein reger Austausch stattfinden.

Veranstaltungsprogramm:

11.00 Uhr: Andacht mit Herrn Pfarrer Ziegler auf dem Friedhof in Reichsdorf mit anschließender Begehung, auch des alten Friedhofes

Einkehr in den Gemeindesaal, Mittagessen Ansprachen Austausch untereinander Kaffee und Kuchen

17.00 Uhr: Ende des offiziellen Teils Anschließend: Gemütliches Beisammensein „Kleines Reichsdorfer Treffen“, jeder ist willkommen!

Bilderausstellung - Dorfstraßenfotografie von Robert Söllner (ganztags)

Für die Verpflegung ist mit ca. 15 - 20 € zu rechnen, das anschließende Beisammensein wird separat berechnet.

Name: Joseph Haltrich in Schaas

Beginn: 04. August 2022, 15:00

Ende: 04. August 2022, 18:00

Anschrift: Kirchhof, Schaas / Şaeş, Mieresch / Mureş, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Veranstaltung zum 200jährigen Jahrestag von Joseph Haltrich, geboren 22. Juli 1822 in Sächsisch Regen, gestorben 17. Mai 1886 in Schaas.

Gewürdigt wird - Leben und Wirken von Joseph Haltrich - Sammlung der Volksmärchen - Besuch des Grabs und Kranzniederlegung auf dem Schaaser Friedhof.

Anmeldung bei Astrid Frank-Häner Tel. 0049 174 34 60762 Email:

astridfrank.home@gmail.com.

Name: Licht und Schatten. Malerei der 1920er Jahre in Siebenbürgen

Beginn: 04. August 2022, 17:00

Ende: 04. August 2022, 20:00

Anschrift: Sporergasse / str General Magheru 1-3, Forumsgebäude, Spiegelsaal, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Bild: *Fritz Kimm, Porträt: Maja Depner (später: Philippi), Öl auf Leinwand, 140 x 90, Smlg. Josef Böhm*

Veranstaltungsprogramm:

Vortrag von Heinke Fabritius, Referentin für Siebenbürgen am Siebenbürgischen Museum in Gundelsheim

Gespräch mit Moderation, Empfang

Kurzbeschreibung des Vortrags:

Licht und Schatten: Malerei der 1920er Jahre in Siebenbürgen

Dr. Heinke Fabritius

10 Bilder aus einem Jahrzehnt, das gern als das „goldene“ apostrophiert wird. Anhand von 10 herausragenden Kunstwerken aus Siebenbürgen (eines für jedes Jahr von 1920–29) erzählt Heinke Fabritius die Geschichte eines Jahrzehnts des Aufbruchs.

Der Vortrag „Licht und Schatten: Malerei der 1920er Jahre in Siebenbürgen“ wurde speziell für die Besucher des diesjährigen Kultursommers konzipiert und führt hinein in eine Zeit voller neuer Hoffnungen und Herausforderungen.

Die Bilder überbrücken spielerisch und anschaulich die Distanz von 100 Jahren; sie berichten von Spannungen, Fragen, Hoffnungen, die uns heute genauso beschäftigen. Der Versuch einer Konsolidierung (politisch, ökonomisch, geistig) nach den Schrecken des Ersten Weltkriegs prägte dieses Jahrzehnt. Es sollte aber auch das Jahrzehnt eines mutigen Aufbruchs in die moderne Zeit werden, der uns bis heute prägt.

Name: Theaterstück in sächsischer Mundart - De Rechenafgow

Beginn: 04. August 2022, 19:00

Ende: 04. August 2022, 20:00

Anschrift: Gemeindesaal, Reichesdorf / Richiș, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Sketchaufführung De Rechenafgow, Adaption von Susanna Riemesch-Wachsmann

Name: Arbeitseinsatz der HOG Kirtsch auf dem Friedhof

Beginn: 05. August 2022, 09:00

Ende: 06. August 2022, 13:00

Anschrift: Evangelischer Friedhof, Kirtsch / Curciu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Pflege der Zugangswege zum und auf dem Friedhof, Pflege der Grabstätten, Pflege und Erneuerung der Einfriedung zur Feldgemarkung hin.

Name: Workshop Brotbacken im Holzofen

Beginn: 05. August 2022, 09:15

Ende: 05. August 2022, 16:00

Anschrift: str. Cetății nr. 8, Stolzenburg / Slimnic, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Brotbacken nach alter sächsischer Tradition mit Kartoffeln und Sauerteig im Holzbackofen. Anschließend Verkostung mit verschiedenen Aufstrichen. Um die Wartezeit zu verkürzen, lesen wir in den Pausen auf der Burg "Dichtung oder Wahrheit? Von Riesen, Zauberern, Dämonen und furchtlosen Schatzgräbern" aus Johann Plattners Buch "Stolzenburger Gestalten und anderes aus Siebenbürgen" Treffpunkt im Hof von Fam. Weiss - kurzes Kennenlernen, danach Besuch des Hofes der Bäckerin und Beginn der Veranstaltung.

Unkostenbeitrag i.Höhe von 5,-€ oder 25 RON sind vor Ort zu entrichten. Getränke sind nicht enthalten.

Name: Tag der offenen Tür in Schmiegen

Beginn: 05. August 2022, 10:30

Ende: 06. August 2022, 16:30

Anschrift: Str. Octavian Goga nr. 67, evangelische Kirche, Schmiegen / Șmig, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

- Besichtigungsmöglichkeit der evangelischen Kirche aus dem 14. Jahrhundert.
- Live-Miterleben eines Workshops für Studenten: "Restaurierung und Konsolidierung"

von mittelalterlichen Fresken" unter der Leitung von Lóránd Kiss

- Ausstellung über die ehemalige gotische Innenausstattung und den Urnenfund aus der Halltsattzeit

- Vorstellung der Aktivitäten des Vereins Kulturerbe Kirchenburgen e. V.

Keine Anmeldung erforderlich. Eintritt frei.

Name: Kronenfest Mardisch

Beginn: 05. August 2022, 11:00

Ende: 05. August 2022, 19:00

Anschrift: Kirchhof, Mardisch / Moardăș, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Kronenfest im Kirchhof.

Bei Regen im Saal.

Essen und Geträmk vor Ort.

Eintritt 25 Lei / 5 Euro.

Name: Mittagsmusik

Beginn: 05. August 2022, 12:00

Ende: 05. August 2022, 12:30

Anschrift: Huetplatz / Piața Huet, Evang. Stadtpfarrkirche, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Mittagsmusik auf der Orgel der Ferula mit Textlesungen.

Veranstaltungsprogramm:

Hans Bruno Roth, Orgel (Schässburg)

Name: KULTUR- UND SCHLAGERNACHT in WEIß - LIVE & OPEN-AIR

Beginn: 05. August 2022, 14:00

Ende: 06. August 2022, 02:00

Anschrift: str. Stefan cel Mare, Zorabia Events, 550321 Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

KULTUR- UND SCHLAGERNACHT

in WEIß - LIVE & OPEN-AIR

14:00 Uhr: Eröffnung mit der Neppendorfer Blaskapelle

17:00 Uhr: Auftritt Tanzgruppe Augsburg & deutsches Jugendforum Hermannstadt

19:00 Uhr Beginn der Schlagernacht in weiß: eine bunte Kombi zwischen Schlager-Taxi Rocky5 und Kassettophon unter dem Motto Whiteparty – Siebenbürgen von Herzen genießen

20:30 Uhr: Auftritt von Stargast Mirabela Dauer (ca. 45 Minuten)

Informationen: <https://www.heide-reisen.de/event-hermannstadt-sibiu/>

Vorreservierung unter: reservierung@heide-reisen.de

Eintritt 70 Lei im Vorverkauf bis 22.07.2022 und an der Tageskasse 90 Lei (Kinder U14 genießen freien Eintritt).

Name: Heimattreffen in Hundertbücheln

Beginn: 05. August 2022, 15:00

Ende: 07. August 2022, 17:00

Anschrift: Gemeindehaus (Saal) und Kirchenburg, Hundertbücheln / Movile, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die Besonderheit beim diesjährigen Heimattreffen in Hundertbücheln ist die Einweihung der renovierten Dächer der Kirchenburg.

Veranstaltungsprogramm:

Freitag: ab 15:00 Gemütliches Beisammensein

Samstag: 10:00 Gottesdienst und Konzert mit der Blaskapelle Stuttgart

13:00 Mittagessen danach gemütliches Beisammensein mit der Blaskapelle

17:00 Theater mit dem Stück „Se kit, se kit...“ De Wusch uch Nået äm Hårbächtool,

Text & Regie: Doris Hutter. Veranstaltende Organisation: LV Bayern in Koop. mit HOGs Harbachtal

Ab 20:00 Uhr laden wir zum Tanz ein mit der Magic Band aus Nürnberg

Sonntag: Gemeinsamer Besuch unserer Ahnen auf dem Friedhof

Name: Vortrag "Nachhaltigkeit"

Beginn: 05. August 2022, 17:00

Ende: 05. August 2022, 18:00

Anschrift: Piața Muzeului 6, Forumsgebäude, 1. Stock, Schäßburg / Sighișoara, Mieresch / Mureș, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Alfred Theil, gebürtiger Schäßburger, Unternehmensberater i.R. und Mitbegründer des Vereins "Nachhaltig Handeln e.V." spricht zum Thema Nachhaltigkeit.

Name: Orgelkonzert

Beginn: 05. August 2022, 18:00

Ende: 05. August 2022, 19:00

Anschrift: Strada Cetății, Klosterkirche, Schäßburg / Sighișoara, Mieresch / Mureș, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Organist: Steffen Schlandt

Name: Soiree im Schänzchen

Beginn: 05. August 2022, 19:00

Ende: 05. August 2022, 22:00

Anschrift: Schänzchen am Zinngießerturm, Schäßburg / Sighișoara, Mieresch / Mureș, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Bei guten Gesprächen und gegrilltem Abendessen verbringen wir den Abend mit Musik, Tanz und Gesang.

Mit dabei sind die Siebenbürger Musikanten Rüsselsheim.

Name: Heimattreffen in Rode im Zwischenkokegebiet

Beginn: 06. August 2022, 10:00

Ende: 07. August 2022, 23:00

Anschrift: Schule, Kirche, Gelände Haus der Begegnung, Rode / Zagăr, Mieresch / Mureş, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Es wirken mit: Rumänische Folkloretanzgruppe Zagăr, Dt. Volkstanzgruppe Schäßburg, Tänzer/-innen der Siebenbürgischen Tanzgruppen aus Bayern

Name: Stadtspaziergang

Beginn: 06. August 2022, 10:00

Ende: 06. August 2022, 18:00

Anschrift: Piața Cetății 6, Forumssitz, Schäßburg / Sighișoara, Mieresch / Mureş, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Für alle die Schäßburg noch nicht so gut kennen, bieten wir einen geführten Spaziergang in und um die Burg.

Treffpunkt Forumssitz, Str. Muzeului 6.

Anmeldung erbeten unter +40 265 772234.

Veranstaltungsprogramm:

Der Spaziergang findet zwei mal statt.

10.00 - 12.00 Uhr

16.00 - 18.00 Uhr

Name: Tag des offenen UNESCO Weltkulturerbes

Beginn: 06. August 2022, 10:00

Ende: 06. August 2022, 17:00

Anschrift: Wurmlocher Wehrkirche und Pferdehof " La Haiducu", Wurmloch / Valea Viilor, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Führungen in der UNESCO Weltkulturerbe Kirchenburg von Wurmloch/Valea Viilor, Besuch kleiner Museen im Ort und in der Kirchenburg; Reiter-Show, Pferdewagenfahrten, Orgelkonzert, Aufführung von sächsischen und rumänischen folklore Tänzen.

Für das leibliche Wohl der Besucher wird mit regionalen Speisen und Getränken gesorgt. Für Auskünfte vor Ort, wird ein Infostand der HOG Wurmloch eingerichtet. Der Eintritt zur Besichtigung der Kirchenburg entfällt. Die Reiter-Show ist kostenfrei. Vor Ort wird um eine freiwillige Spende zur Abdeckung der Unkosten gebeten. Um 13:30 Uhr findet eine kirchliche Trauung statt. In dieser Zeit kann die Kirche nicht besichtigt werden.

Veranstaltungsprogramm:

Empfang in der Kirchenburg mit Ansprache, musikalischer Einlage und Orgelkonzert. Führungen im UNESCO Weltkulturerbe; Auftritt der Tansgruppe Mühlbach; Auf Wunsch Friedhofbesuch; Möglichkeit auf dem Pferdehof "La Haiducu" zu reiten; Reiter-Show am Nachmittag beim "La Haiducu"; Pferdewagenfahrten am Nachmittag.

Name: Donnersmarkter Heimattreffen

Beginn: 06. August 2022, 10:00

Ende: 07. August 2022, 16:00

Anschrift: Kirchenburg, Gemeindesaal, Donnersmarkt / Mănărade, Karlsburg / Alba, Rumänien

Veranstaltungsprogramm:

Samstag 6. Aug. 2022:

10 Uhr Begrüßung im Gemeindesaal

11 Uhr Gottesdienst mit Feier der goldenen Konfirmation

13 Uhr Mittagessen und anschließende Tanzunterhaltung

Sonntag 7. Aug. 2022 gemeinsames Mittagessen und offizielle Verabschiedung

Nur mit Anmeldung: karin.zintzschuster@gmail.com

Name: Jubiläumsfeier 700- Jahre Rauthal

Beginn: 06. August 2022, 10:30

Ende: 06. August 2022, 23:59

Anschrift: Hauptstrasse Nr. 123, Gemeindehaus, Rauthal / Roandola, Hermannstadt / Sibiu, Romania

Beschreibung der Veranstaltung:

Jubiläumsfeier 700 Jahre seit der ersten urkundlichen Erwähnung von Rauthal im Jahre 1322.

Veranstaltungsprogramm:

Die Jubiläumsfeier beginnt am Samstag den 06. August, 2022, um 10:30 Uhr mit einem Festgottesdienst in der Kirche.

Danach folgt die Eröffnung der Feier im Gemeindehaus, mit Begrüßung, Grußworte und Mittagessen.

Nachmittag mit Blasmusik, evtl. Tanzgruppe, Kaffee. Abendessen mit anschließender Tanzunterhaltung, open end.

Name: Jugendworkshop Volkstänze für Multiplikatoren mit Auftritt

Beginn: 06. August 2022, 11:00

Ende: 06. August 2022, 17:00

Anschrift: Volksschule, Rode / Zagăr, Mieresch / Mureş, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Jugendworkshop Volkstänze (deutsche und rumänische) für Multiplikatoren in Zusammenarbeit mit der Volksschule in Rode, dem Deutschen Jugendverein in Siebenbürgen und Teilnehmern der Siebenbürgischen Jugendtanzgruppe Nürnberg.

Anschließend um 17:00 Uhr kultureller Auftritt mit Trachtenschau von allen teilnehmenden Tanzgruppen und Workshopteilnehmern.

Die Teilnehmer am Workshop werden zu einer gemeinsamen Kulturfahrt am Dienstag, den 09.08.2022 eingeladen.

Anmeldungen: susannshmdt@gmx.de

Name: Fresken-Führung in Schmiegen

Beginn: 06. August 2022, 11:00

Ende: 06. August 2022, 15:00

Anschrift: Str. Octavian Goga nr. 67, evangelische Kirche, Schmiegen / Şmig, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

- Führung um 11 Uhr und 14 Uhr durch die evangelische Kirche aus dem 14. Jahrhundert mit Schwerpunkt vorreformatorische Freskenlandschaft

- Live-Miterleben eines Workshops für Studenten: "Restaurierung und Konsolidierung von mittelalterlichen Fresken" unter der Leitung von Lóránd Kiss

Keine Anmeldung erforderlich. Eintritt frei.

Name: Großscheuerner Kulturtag

Beginn: 06. August 2022, 11:00

Ende: 07. August 2022, 02:00

Anschrift: Evangelische Kirche und Kirchhof, Großscheuern / Şura Mare, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Veranstaltungsprogramm:

11.00 h Beginn der Veranstaltung

12.00 h Auftritt Großscheuerner Tanzgruppe Ingolstadt

Auftritt rumänischer Folkoregruppen

Blaskapelle

18.00 h Konzert in der Evangelische Kirche in Großscheuern

20.00 h Ball mit der Band "die Strings" - open air (auf dem Kirchhof)

Name: 700 Jahre Meschendorf - Dorffest

Beginn: 06. August 2022, 11:00

Ende: 07. August 2022, 20:00

Anschrift: Kirchenburg, Meschendorf / Meşendorf, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die erste gesicherte urkundliche Erwähnung Meschendorfs geht auf das Jahr 1322 zurück. Dazu veranstaltet die Heimatortsgemeinschaft Meschendorf ein Dorffest mit Festgottesdienst und kulturellem Programm.

Veranstaltungsprogramm:

Samstag

20 Uhr Konzert in der evangelischen Kirche Meschendorf (Ursula Philippi)

Sonntag

11 Uhr Festgottesdienst in der evangelischen Kirche mit einem Vortrag von Thomas Sindilariu,

anschließend Mittagessen

Nachmittag kulturelles Programm

Anmeldung: wmk.theil@gmx.de

(Für Mittagessen, Kaffee und Kuchen, Abendessen bis spätestens zum 01. August 2022)

Name: Fotoausstellung Kindergarten- und Schulfotos von 1965 bis 2022

Beginn: 06. August 2022, 12:00

Ende: 07. August 2022, 18:00

Anschrift: Volksschule, Rode / Zagăr, Mieresch / Mureș, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die Fotoausstellung beleuchtet die Gemeinsamkeit, die alle Kinder verbindet, die in Rode je im Kindergarten sowie in den Klassenräumen unterrichtet worden sind. Anhand von Gruppenfotos aus den Jahren 1965 bis heute werden die gemeinsamen Lehrer und Unterrichtsräume erkennbar. Dass in Rode zweisprachig unterrichtet worden ist und dass aus Schülern irgendwann erwachsene Pädagogen und Lehrer wurden, belebt den Charakter der Ausstellung. Ehemalige und aktuelle Lehrer können sich kennenlernen, sich austauschen und werden Erinnerungen während der Vernissage aufleben lassen. Die Ausstellung, bestückt mit Din A4 Fotos, wird im Turnsaal der Schule auch über das Wochenende hinaus noch lange Zeit für die Dorfbewohner zu besichtigen sein.

Veranstaltungsprogramm:

06.08. 12 Uhr - Vernissage

Name: Wiesenfest (Petersdorf/Bistritz)

Beginn: 06. August 2022, 15:00

Ende: 06. August 2022, 19:00

Anschrift: Ortszentrum, Petersdorf / Petriș, Bistritz / Bistrița-Năsăud, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

15 Uhr: Offizielle Eröffnung

Mitwirkende beim Kulturprogramm: Blaskapelle "Harmonie" des Bistritzer Forums, Sächsische Volkstanzgruppe "Vergissmeinnicht" aus Bistritz, Sächsische Volkstanzgruppe "Goldregen" aus Sächsisch-Regen, Volkstanzgruppe "Sonnenschein" aus Moinești-Bacău, Ungarische Volkstanzgruppe "Boróka" aus Ungarn, Kinderblaskapelle Petersdorf, Volkstanzgruppe "Floare de salcâm" aus Budești, Professionelles Folkloreensemble "Dor Românesc" aus Bistritz

Name: Organ Nights 2022

Beginn: 06. August 2022, 18:00

Ende: 06. August 2022, 19:00

Anschrift: Schwarze Kirche, Kronstadt / Brașov, Kronstadt / Brașov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Der Orgelsommer in Kronstadt findet in diesem Jahr zum 70. Mal statt. Künstler aus dem In- und Ausland bieten auf den Orgeln der Schwarzen Kirche ein breitgefächertes Programm mit Musik aus vier Jahrhunderten.

Name: Abendmusik / Konzert (Hermannstadt)

Beginn: 06. August 2022, 19:00

Ende: 06. August 2022, 20:00

Anschrift: Huetplatz / Piața Huet, Evang. Stadtpfarrkirche, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Orgelkonzert mit dem Klausenburger Organisten und Professor an der Musikhochschule Erich Türk.

Name: Holzmenger Kultursommer 2022

Beginn: 06. August 2022, 19:00

Ende: 08. August 2022, 02:00

Anschrift: Holzmengen / Horman Nr. 130, Festsaal, Holzmengen / Hosman, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

"kut, kut uch feiert met den Houlzmuenger" Das Programm des Holzmenger Kultursommers 2022, umfasst eine Brauchtumsveranstaltung nach siebenbürgischer Tradition und bietet ein umfangreiches Programm an.

Veranstaltungsprogramm:

06.08.2022 19:00 Uhr - Eröffnung mit traditionellen Volkstänzen durch die Siebenbürgisch-Sächsische Volkstanzgruppe des Jugendforums Hermannstadt

20:00 Uhr - Schlagerparty mit den "MELODY & Freunde"

07.08.2022 11:00 Uhr - Gottesdienst in der Kirchenburg

12:30 Uhr - Gemeinsames Mittagessen im Festsaal (Spezialitäten der HOG)

15:00 Uhr - Kaffee und Kuchen

16:00 Uhr - Theatervorführung "se kit se kit, de Wusch!"

17:30 Uhr - Siebenbürger Blasmusik Stuttgart e.V. - Karpaten-Express

20:00 Uhr - Sommernacht Tanz- und Gesangabend (so wie in den alten Zeiten)

Name: Benefiz-Konzert "Rock pentru monumente" (Schmiegen)

Beginn: 06. August 2022, 19:00

Ende: 06. August 2022, 22:30

Anschrift: Fussballplatz, Schmiegen / Șmig, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Benefiz Open-Air Rockkonzert mit diversen Künstlern, darunter die regional bekannte Band Formația Dinamic mit ihrem Bassisten Mircea Hodârău.

Keine Anmeldung erforderlich. Eintritt frei. - Spende erbeten

Name: Tanzball in Urwegen im Unterwald / „De Breekt vun Urbijen"

Beginn: 06. August 2022, 19:00

Ende: 07. August 2022, 03:00

Anschrift: DJ106F, Urwegen/ Gârbova, Alba, România

Beschreibung der Veranstaltung:

Tanzball in Urwegen im Unterwald / „De Breekt vun Urbijen"

Wir laden Euch herzlich am 6.ten August zum Tanzball nach Urwegen in den Unterwald ein.

Ab 20 Uhr wird „Neon" zum Tanz aufspielen. Für das leibliche Wohl wird gesorgt, es werden keine Kehlen trocken bleiben. Urwegen ist bequem über die Autobahn A1 erreichbar, Ausfahrt Cunta vor Mühlbach / Sebes-Alba.

Um 19 Uhr wird allen Gästen ein Spaziergang zur nahen Kirchenruine am Berg geben, wo der Brautkranz der „Breekt vun Urbijen" hängt. Ebenfalls besichtigt werden kann der Speckturm sowie der Glockenturm in der

Ortsmitte.

Veranstaltungsende: 7. August 2022, 3 Uhr

Adresse: Hochzeitshaus Hausnr. 526 / Urwegen / Garbova de Sebes.

Mit Eintritt

Name: Der höchste Berg Rumäniens – der Moldoveanu (2544M)

Beginn: 07. August 2022, 00:00

Ende: 10. August 2022, 23:59

Anschrift: Fogarascher Berge, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Auf den höchsten Gipfel der rumänischen Karpaten.

Voraussetzungen Teilnehmer: sicheres Gehen auf schmalen Trittpfaden und in weglosem Gelände, Trittsicherheit, gute Kondition und Schwindelfreiheit.

Jeder Teilnehmer ist den gesetzten Zielen gewachsen und muss jederzeit die Gefahren der Tour selbstständig abschätzen können. (Kondition für ca. 1.200 Höhenmeter Aufstieg.)

Informationen und Anmeldung: <https://sektion-karpaten.de/veranstaltung/hoechste-berg-rumaeniens-der-moldoveanu-2544m/>

Veranstaltungsprogramm:

Tag 1 - Aufstieg Bulea Lac Hütte

Tag 2 - Podragu Hütte

Tag 3 - Moldoveanu Gipfel (2544m) und Abstieg

Name: Siebenbürgen gemeinsam erleben

Beginn: 07. August 2022, 09:00

Ende: 14. August 2022, 23:59

Anschrift: Siebenbürgen, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Eine Begegnungsreise durch Siebenbürgen. Die beiden Jugendverbände der Siebenbürger Sachsen in Deutschland und Rumänien organisieren zusammen für Jugendliche und junge Erwachsene eine Reise durch Siebenbürgen, mit Besichtigungen und Begegnungen mit interessanten Gesprächen.

Nähere Informationen bei: Natalie.Bertleff@sjd-siebenbuerger.de und office@djvs.ro.

Name: Gottesdienst

Beginn: 07. August 2022, 10:00

Ende: 07. August 2022, 11:00

Anschrift: Strada Cetății, Klosterkirche, Schäßburg / Sighișoara, Mieresch / Mureș, Rumänien

Name: Vorführung handgefertigter Kacheln

Beginn: 07. August 2022, 11:00

Ende: 07. August 2022, 18:00

Anschrift: Kirchhof, Deutsch-Weißkirch / Viscri, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Vorführung handgefertigter Kacheln durch Mitarbeiter der Firma Teracota Mediasch.
Eintritt frei.

Name: 700 Jahre Feier der Gemeinde Kirtsch, Curciu

Beginn: 07. August 2022, 11:00

Ende: 07. August 2022, 23:00

Anschrift: Kirchenburg, Kirtsch / Curciu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Beitrag der HOG Kirtsch anlässlich der 700 Jahre Feier der Gemeinde.

Veranstaltungsprogramm:

Gottesdienst

Grußworte und Geschichtsvortrag

Kultureller Nachmittag bei Kaffee, Kuchen und Gesang

gemütliches Beisammensein bis Veranstaltungsende

Name: Ausflug auf die Breite

Beginn: 07. August 2022, 12:00

Ende: 07. August 2022, 18:00

Anschrift: Piaţa Cetăţii 6, Forumssitz, Schäßburg / Sighişoara, Mieresch / Mureş, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Vom Sitz des Deutschen Forums wandern wir auf die Breite, wo wir den Nachmittag im Schatten der Eichen verbringen. Jeder sollte sich ein Picknick mitbringen.

Name: Gottesdienst und Totengedenken

Beginn: 07. August 2022, 12:00

Ende: 07. August 2022, 14:00

Anschrift: Evangelische Kirche, Stolzenburg / Slimnic, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Im Rahmen der Stolzenburger Heimattage die vom 05. bis 07.08.2022 stattfinden.

Veranstaltungsprogramm:

12:00 Gottesdienst in ev. Kirche Stolzenburg mit Pfarrer Klaus Martin Untch,

musikalische Gestaltung: Angela Seiwert am E-Piano und Gesang Johann Schieb

13:00 Ev. Friedhof in Stolzenburg, Gedenken der Toten, musikalische Umrahmung

Johann Schieb mit Trompete und Hans Seiwert mit Kornett

14:00 Mittagessen "La Mosie" (Nur mit vorheriger Anmeldung mindestens 2 Tage im Voraus bei Michael Theuerkauf, Kontakt: 0049 - 160 90587493)

Name: 22. Heimattreffen in Großscheuern

Beginn: 07. August 2022, 13:00

Ende: 07. August 2022, 22:00

Anschrift: Evangelische Kirche, Kirchhof, Großscheuern / Șura Mare, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Veranstaltungsprogramm:

13.00 h Gottesdienst

14.00 h Friedhofbegehung

15.00 h Unterhaltung mit musikalischer Begleitung durch die Blaskapelle Rüsselsheim

Name: Musica Barcensis 2022

Beginn: 07. August 2022, 17:00

Ende: 07. August 2022, 18:00

Anschrift: Evangelische Kirche, Weidenbach / Ghimbav, Kronstadt / Brașov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Das Musikfestival Musica Barcensis bietet seit 13 Jahren einen reichen Musiksommer in den evangelischen Kirchen im Burzenland.

Duo Cell Arpa (Bukarest)

Name: Arbeitscamp mit anschließendem gemütlichen Beisammensein (Heltau)

Beginn: 08. August 2022, 09:00

Ende: 12. August 2022, 16:00

Anschrift: Steingasse / Cetatii Nr. 1 - 3, Kirchenburg, Heltau / Cisnădie, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Im Rahmen des Kultursommers 2022 bietet die HOG Heltau gemeinsam mit der Kirchengemeinde Heltau ein einwöchiges Arbeitscamp an. Geplant sind die Kirchenbänke abzuschleifen und neu zu streichen. Ferner müssen 10 Bänke zusätzlich noch gekürtzt werden. Wir würden uns freuen wenn weitere erfahrene Handwerker uns unterstützen könnten.

Anmeldung: Heinz@HOG-Heltau.de

Veranstaltungsprogramm:

Wir stellen uns vor, dass wir täglich um 9 Uhr beginnen werden, über Mittag eine Stunde Pause machen und nach Feierabend noch gemütlich beisammen sein werden. Das Mittagessen und je ein Getränk pro Person werden seitens der HOG Heltau finanziert und zusammen gestellt.

Name: 5. Arbeitscamp in Zeiden

Beginn: 08. August 2022, 09:00

Ende: 09. August 2022, 16:00

Anschrift: str. Lunga 113, Kirchenburg, Zeiden / Codlea, Kronstadt / Brașov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Der Arbeitseinsatz umfasst Arbeiten in der Kirchenburg und am evangelischen Friedhof. an beiden Tagen sind die Arbeiten von 9 bis 16 Uhr geplant.

Anmeldungen bei: Tel. 0049-151-24132573, Email: udo.buhn@t-online.de, oder Tel. 0040-268-252590, Email: zeiden@evang.ro.

Name: Engagiert euch! - Chancen in Siebenbürgen

Beginn: 08. August 2022, 10:00

Ende: 08. August 2022, 18:00

Anschrift: Sporergasse / str General Magheru 1-3, Forumsgebäude, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Institutionen der deutschen Minderheit und andere deutschsprachige Institutionen präsentieren sich im Foyer des Forumsgebäudes zu einer Praktikumsbörse.

Die Börse bietet Einblicke und Informationen für Schüler, Studenten und junge Erwachsene die sich für ein Praktikum oder ein ehrenamtliches Engagement in Siebenbürgen interessieren.

Im Clubraum können Spiele und Lehrmittel die sich mit Siebenbürgen beschäftigen kennen gelernt werden.

11 Uhr Workshop

12 Uhr Gesprächsrunde

13 Uhr Häppchen am kalten Buffet

16 Uhr Schnitzeljagd

Organisation: DFDH, DFDS, Institut für Auslandsbeziehungen (ifa)

Veranstaltungsende: 18 Uhr

Name: Barockkonzert auf historischen Instrumenten (Bistritz)

Beginn: 08. August 2022, 18:00

Ende: 08. August 2022, 19:00

Anschrift: Str. Gen. Grigore Bălan nr. 10, Bistritz/Bistrița, Bistritz/Bistrița-Năsăud, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Barockmusik auf historischen Instrumenten mit dem Ensemble Flauto Dolce (aus Klausenburg: Zoltán Majó, Mária Szabó, Noémi Miklós, Mihaela Maxim) und Max Braisch (aus Heltau, Barockfagott).

Name: Medienworkshop

Beginn: 09. August 2022, 09:00

Ende: 10. August 2022, 17:00

Anschrift: Sporergasse / Str. General Magheru 1-3, Forumsgebäude, Kleiner Spiegelsaal, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Der Medienverein FunkForum bietet einen Workshop bezüglich die Grundlagen journalistischer Arbeit. Der Workshop richten sich an Jugendliche / junge Erwachsene.

Anmeldung: eickhoff@ifa.de

Name: Literatur und Heimat. Rumäniendeutsche Literatur im Fokus. Workshop zum kreativen Schreiben

Beginn: 09. August 2022, 17:00

Ende: 09. August 2022, 20:00

Anschrift: Sporergasse / str. General Magheru 1-3, Spiegelsaal, Hermannstadt / Sibiu,

Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Workshop zum kreativen Schreiben: Die Teilnehmenden sollen ausgehend von Texten bzw. Textauszügen rumäniendeutscher Schriftsteller eigene Texte schreiben. Der Begriff "Heimat" steht dabei im Mittelpunkt der "literarischen Bemühungen".

Zielgruppe: 16+

Anzahl der teilnehmenden Personen: 12 bis 16

Nur mit Anmeldung an folgende Emailadresse: literaturundheimat@gmail.com

Name: Konzert Abendmusik

Beginn: 09. August 2022, 19:00

Ende: 09. August 2022, 20:00

Anschrift: Huetplatz / Piața Huet, Evang. Stadtpfarrkirche, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Abendmusik zum Thema "Liebe"

Veranstaltungsprogramm:

Claudia Codreanu, Mezzosopran; Elena Ivanca, Schauspielerin und Radu Radescu Texte; Andrei Kivu, Cello; Edith H.Toth, Orgel

Name: Rundgang am Waldrand von Zeiden

Beginn: 10. August 2022, 09:00

Ende: 10. August 2022, 14:00

Anschrift: str. Lunga 113, Kirchenburg, Zeiden / Codlea, Kronstadt / Brașov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Rundgang: Startpunkt Museum, Marktgasse, Zeilchen, Nelkengasse, Steilau, „Reimesch-Guerten“, Schulfest, Bergelchen, Hellenbrunnen, Gaiskuppe, „Healech Bierech“, orthodoxe Kirche, Museum der Traditionen, evangelische Kirche, Pfarrhof

Anmeldungen bei: Tel. 0049-151-24132573, Email: udo.buhn@t-online.de, oder Tel. 0040-268-252590, Email: zeiden@evang.ro

Name: Kulturtage in Braller

Beginn: 10. August 2022, 11:00

Ende: 11. August 2022, 19:00

Anschrift: Kirchenburg, Braller/Bruiu, Hermannstadt/Sibiu, Rumänien

Veranstaltungsprogramm:

Mittwoch, 11:00 Uhr Gottesdienst, danach Führungen in der Kirchenburg und in der Deutschen Schule (die in Renovierung ist).

Gemütliches Beisammensein mit Gesang.

Für das leibliche Wohl (Catering) ist gesorgt.

Donnerstag, 11:00 Uhr, Treffen vor der Kirche zur Wanderung nach Gürteln mit Einkehr zum Essen, anschließend Rückwanderung.

Voranmeldungen sind erwünscht (SMS an Tel. +49 15756625134).

Name: Ausstellungseröffnung restaurierte Codices - mittelalterliche Handschriften aus dem Archiv der Heltauer Kirchengemeinde

Beginn: 10. August 2022, 11:00

Ende: 10. August 2022, 13:00

Anschrift: Steingasse / Cetății Nr. 1 - 3, Kultursalon in der Kirchenburg, Heltau / Cislădie, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Im Rahmen des Kultursommers 2022 bietet die HOG Heltau gemeinsam mit der Kirchengemeinde Heltau eine Ausstellung mit 12 Codices und dem Heltauer Missale an. Die Ausstellung wird über zwei Wochen zu besichtigen sein. Besonderheit ist, dass diese Büchersammlung als eine geschlossene Sammlung erhalten geblieben ist, eine europaweit seltene Situation und eine Einzelercheinung für Siebenbürgen. Die Restaurierung wurde vom BKM in Berlin gefördert.

Veranstaltungsprogramm:

Referent der Ausstellungseröffnung wird Dr. Dinca sein, welcher die Restaurierung begleitet und die Erforschung und Auswertung der Codices detailliert vorgenommen hat. Im Anschluß an die Vorstellung und Ausstellungseröffnung wird es einen Stehempfang geben. Eine gute Gelegenheit um weitere Fragen zu klären und ins Gespräch zu kommen.

Name: Sommerkonzert "Amor mundi"

Beginn: 10. August 2022, 18:00

Ende: 10. August 2022, 19:00

Anschrift: Str. Călărașilor nr. 1, Evangelische Kirche, Sächsisch Regen / Reghin, Mieresch / Mureș, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Im Rahmen der jährlichen Sommerkonzerte in der Evangelischen Kirche Sächsisch Regen treten die Musiker vom "Trio Vitruvius" , u.a. Künstler auf. Das Konzert ist dem Thema "Liebe" gewidmet.

Kirchenmusik / Klassische Musik / Gedichte

Name: Sing- und Musiziergottesdienst in Großpold

Beginn: 10. August 2022, 19:30

Ende: 10. August 2022, 21:00

Anschrift: Evangelische Kirche Großpold, Großpold / Apoldu de Sus, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Singen bekannter Kirchenlieder mit kurzer Andacht.

Herzliche Einladung zum zweiten Sing- und Musiziergottesdienst in der Ev. Kirche in Großpold. Die auf eine Leinwand projizierten Kirchenlieder werden von verschiedenen Instrumenten begleitet. Wir freuen uns über viele Sängerinnen und Sänger, die zum Gelingen dieses Gottesdienstes beitragen. Der Eintritt ist frei. Es ist keine Anmeldung erforderlich.

Name: Theaterstück: Himmel über Botsch/CER deasupra Batoșului

Beginn: 10. August 2022, 20:00

Ende: 10. August 2022, 21:00

Anschrift: Str. Principală nr. 386, Kirchhof, Botsch/Batoș, Mieresch/Mureș, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Kinder und Jugendliche aus dem Dorf führen das Stück Himmel über Botsch/CER deasupra Batoșului in deutscher Sprache auf.

Leitung: Ioana Göllner

Keine Eintritte. Freie Spende für die Arbeit des Vereins Casa Educatiei Reghin (CER) in Botsch.

Name: Carl Filtsch im Kontext seiner Zeit. Ein musikalisch-literarischer Salon (Deutsch-Weißkirch)

Beginn: 11. August 2022, 17:00

Ende: 11. August 2022, 18:00

Anschrift: Strada Bisericii 46, Predigerhaus, im Klavierzimmer oder Pfarrgarten, Deutsch-Weißkirch / Viscri, Kronstadt / Brașov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Musikalisch-literarischer Salon zu "Carl Filtsch in seiner Zeit" Moderation: Dr. Heinke Fabritius / Lesung: Dagmar Dusil / Klavier: N.N.

Name: Buchvorstellung; „Heltau. Geschichte und Kultur einer siebenbürgisch-sächsischen Gemeinschaft“ (Heltau)

Beginn: 11. August 2022, 17:00

Ende: 11. August 2022, 18:30

Anschrift: Strada Sibiului nr. 1, Heltau / Cislădie, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Im Rahmen des Kultursommers 2022 bietet die HOG Heltau eine Buchvorstellung mit Hon. Prof. Dr. Konrad Gündisch an. Es handelt sich um die ins rumänische übersetzte Heltauer Monographie.

- Die Übersetzung wurde vom BKM in Berlin gefördert
- Die Drucklegung wurde vom Siebenbürgenforum gefördert
- Die Vorstellung wird in deutscher und rumänischer Sprache stattfinden

Veranstaltungsprogramm:

Nach der Buchvorstellung besteht die Möglichkeit im Rahmen eines Stehempfangs weitere Fragen zu stellen und Bücher vom Übersetzer und Koordinator signieren zu lassen.

Name: Literatur und Heimat. Rumäniendeutsche Literatur im Fokus. Workshop zum kreativen Schreiben

Beginn: 11. August 2022, 17:00

Ende: 11. August 2022, 20:00

Anschrift: Sporergasse / str. General Magheru 1-3, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Workshop zum kreativen Schreiben: Die Teilnehmenden sollen ausgehend von Texten bzw. Textauszügen rumäniendeutscher Schriftsteller eigene Texte schreiben. Der

Begriff "Heimat" steht dabei im Mittelpunkt der "literarischen Bemühungen".

Zielgruppe: 16+

Anzahl der teilnehmenden Personen: 12 bis 16

Nur mit Anmeldung an folgende Emailadresse: literaturundheimat@gmail.com.

Name: Theateraufführung: Brukenthal und die Königin der Nacht

Beginn: 11. August 2022, 19:00

Ende: 11. August 2022, 21:00

Anschrift: Harteneckgasse / Str. Cetății 3 - 5, Thaliasaal, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Jugendliche aus Kronstadt bringen unter der Regie von Petra Antonia Binder das Theaterstück: Brukenthal und die Königin der Nacht zur Aufführung.

Veranstaltungsprogramm:

19:00-20:30 Aufführung

20:30-21:00 Podiumsdiskussion

Name: Mittagsmusik

Beginn: 12. August 2022, 12:00

Ende: 12. August 2022, 12:30

Anschrift: Huetplatz/ Piața Huet, Evang. Stadtpfarrkirche, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Mittagsmusik mit Orgelmusik und Textlesungen

Veranstaltungsprogramm:

Iulia Reitu, Orgel

Name: Holzstock Festival

Beginn: 12. August 2022, 17:00

Ende: 14. August 2022, 14:00

Anschrift: Gelände der Kirchenburg, Holzmengen / Hosman, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Familienfreundliches Festival mit Workshops und Konzerten am Gelände der Kirchenburg.

Seit 2015 findet das Holzstock Festival jährlich auf dem Gelände des Pfarrhauses und der Kirchenburg statt. Das Festival-Team lädt die Besucher ein, sich 3 Tage lang an den tollen Freizeitangeboten, interessanten und spannenden Workshops, an dem guten Essen und nicht zuletzt an dem großartigen Musikaufgebot zu erfreuen! Auf der Website www.holzstock.ro kann man mehr zu den Terminen und dem Musik Line-up erfahren.

Veranstaltungsprogramm:

Es treten auf: Monojacks, Argatu', Basska, Orkid u.a.

Name: Unterwälder Treffen

Beginn: 12. August 2022, 17:00

Ende: 12. August 2022, 23:59

Anschrift: DN7, Lutsch 2000, Großer Saal, Weißenburg / Alba, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Es wirken mit: Sächsische Tanzgruppe Mühlbach, Trio Saxones Plus

Name: Abendmusik / Konzert (Hermannstadt)

Beginn: 12. August 2022, 19:00

Ende: 12. August 2022, 20:00

Anschrift: Huetplatz / Piața Huet, Evang. Stadtpfarrkirche, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Orgelkonzert

Veranstaltungsprogramm:

Iulia Reitu, Orgel

Name: Sibiszene Party

Beginn: 12. August 2022, 20:00

Ende: 13. August 2022, 03:00

Anschrift: Kulturhaus Nadesch, Nadesch / Nadeș, Mieresch / Mureș, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Sibiszene Party in Nadesch mit DJ Happ/Dagi.

Name: Blasmusik mit der Siebenbürger Blaskapelle Landshut (Agnetheln)

Beginn: 13. August 2022, 11:30

Ende: 13. August 2022, 13:30

Anschrift: Hof der Evangelischen Kirche, Agnetheln/Agnita, Hermannstadt/Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die Siebenbürger Blaskapelle Landshut bringt im Hof der Kirchenburg der ganzen Stadt ein Ständchen dar und wird auch am Nachmittag auftreten.

Eintritt frei

Veranstalter: LV Bayern in Kooperation mit HOG-Regionalgruppe Harbachtal

Diese Veranstaltung wird gefördert vom Bayerischen Staatsministerium für Familie, Arbeit und Soziales über das Kulturwerk der Siebenbürger Sachsen e.V.

Name: Heimattreffen in Baaßen

Beginn: 13. August 2022, 15:00

Ende: 14. August 2022, 23:59

Anschrift: Evangelische Kirche und Festzelt, Baaßen/Bazna, Hermannstadt/Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Samstag: Orgelkonzert, Grillen, Unterhaltung

Sonntag: Gottesdienst, Andacht im Friedhof, Mittagsessen, Kaffee und Kuchen, Singen, Tanzen etc.

Eintrittskosten

Veranstalter: HOG Baaßen

Name: Lesung

Beginn: 13. August 2022, 15:00

Ende: 13. August 2022, 18:00

Anschrift: Nr. 8, Ev. Pfarrhaus, Martinsberg / Şomartin, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

DAGMAR DUSIL liest unveröffentlichte Texte vor.

Nach der Autorenlesung finden sehr persönliche Gespräche mit der Autorin statt.

Name: "Se kit, se kit..." De Wusch uch Nâet äm Hårbächtool (Theateraufführung) (Agnetheln)

Beginn: 13. August 2022, 17:00

Ende: 13. August 2022, 19:00

Anschrift: Hof der Evangelischen Kirche, Agnetheln/Agnita, Hermannstadt/Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Das Theaterstück in vier Akten beschreibt den Empfang der Schmalspurbahn „Wusch“ 1898 in Agnetheln und präsentiert, anhand einer Liebesgeschichte 1930 in Neithausen, Anekdoten aus dem Harbachtal rund um die Wusch. Die Schauspieler leben alle in Deutschland, stammen aus dem Harbachtal und der Hermannstädter Gegend und sprechen jeweils ihren Dialekt. Regie: Doris Hutter

Eintritt frei

Veranstalter: LV Bayern in Kooperation mit HOG-Regionalgruppe Harbachtal

Diese Veranstaltung wird gefördert vom Bayerischen Staatsministerium für Familie, Arbeit und Soziales über das Kulturwerk der Siebenbürger Sachsen e.V.

Name: Konzert mit der "Salzburg Musi"

Beginn: 13. August 2022, 18:00

Ende: 13. August 2022, 20:00

Anschrift: Strada Filarmoniciei 2, Restaurant Hermania, Hermannstadt / Sibiu, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die "Salzburg Musi" aus Österreich kommt immer wieder gerne in die Gegend rund um Hermannstadt und spielt in lockerer Atmosphäre böhmische, siebenbürgisch-sächsische und österreichische Blasmusikweisen. Zuletzt waren die Musiker bei den "Österreichischen Kulturtagen 2019" in Hermannstadt zu Gast, weiters beim Sachsentreffen 2017 und in den letzten Jahren auch an vielen anderen Orten in Siebenbürgen.

Veranstaltungsprogramm:

Blasmusik aus Österreich, Böhmen und Siebenbürgen - diverse Stücke. Das Publikum darf sich nebenbei der Kulinarik erfreuen.

Name: Organ Nights 2022

Beginn: 13. August 2022, 18:00

Ende: 13. August 2022, 19:00

Anschrift: Schwarze Kirche, Kronstadt / Braşov, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Der Orgelsommer in Kronstadt findet in diesem Jahr zum 70. Mal statt. Künstler aus dem In- und Ausland bieten auf den Orgeln der Schwarzen Kirche ein breitgefächertes Programm mit Musik aus vier Jahrhunderten.

Name: KOKELTAL-FEST auf der Vila Franka in Schässburg

Beginn: 13. August 2022, 20:00

Ende: 14. August 2022, 02:00

Anschrift: Strada Dealul Gării 7, Vila Franka, Schäßburg / Sighişoara, Mieresch / Mureş, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Kokeltal-Fest ist ein Treffpunkt für alle Siebenbürger Landsleute und Musikfreunde, ob jung ob alt sein, mit Live-Musik von MELODY & FREUNDE und DJ HAPP / DAGI in einer traumhaften Atmosphäre mit Blick auf Schässburg von oben inkl. Speiß & Trank! - Als Showeinlage ist ein Auftritt von einer oder zwei Jugendtanzgruppen geplant!

Veranstaltungsprogramm:

Einlass: ab 19 Uhr

Beginn: 20 Uhr mit Lounge-Music von DJ-Dagi -

ab 21 Uhr Tanz- und Partymusik mit MELODY & FREUNDE und DJ-DAGI

22 Uhr Showeinlage Jugendtanzgruppen

Ende der Veranstaltung: 02 Uhr

Name: Einweihung der renovierten Kirchenburg Agnetheln: Gottesdienst und Blasmusik

Beginn: 14. August 2022, 10:00

Ende: 14. August 2022, 12:00

Anschrift: Evangelische Kirche, Agnetheln/Agnita, Hermannstadt/Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Die mit EU-Geldern und Spenden renovierte Agnethler Kirchenburg, in der auch ein Museum eingerichtet wurde, soll im Rahmen eines Gottesdienstes feierlich eingeweiht werden. Die Siebenbürger Blasmusik Stuttgart (Dirigent: Hans-Otto Mantsch, Leiter: Michael Rochus) umrahmt den Gottesdienst und spielt auch nachher bei der Enthüllung der Spendertafel sowie beim geselligen Beisammensein.

Veranstalter: Kirchengemeinde und HOG Agnetheln

Diese Veranstaltung wird gefördert von der HOG Agnetheln e.V.

Name: Stadtführung Kronstadt

Beginn: 14. August 2022, 16:00

Ende: 14. August 2022, 18:00

Anschrift: Piaţa Johannes Honterus Hof, Honterusstatue, Kronstadt / Braşov, Kronstadt

/ Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Stadtführung über Kronstadt in deutscher Sprache. Treffpunkt 16:00 Uhr an der Johannes Honterus Statue, im Hof der Schwarzen Kirche, gegenüber der Honterusschule.

Stadtführer: Horst Schuller

Name: Musica Barcensis 2022

Beginn: 14. August 2022, 17:00

Ende: 14. August 2022, 18:00

Anschrift: Evangelische Kirche, Marienburg / Feldioara, Kronstadt / Braşov, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Das Musikfestival Musica Barcensis bietet seit 13 Jahren einen reichen Musiksommer in den evangelischen Kirchen im Burzenland.

Capella Coronensis + JBC - Kronstadt

Name: Großkopisch gestern und heute

Beginn: 15. August 2022, 15:30

Ende: 15. August 2022, 19:30

Anschrift: Evangelische Kirche, Kirchhof, Großkopisch / Copşa Mare, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Kirchenführung Besichtigung des Dorfes Wanderung zu den Wasserbüffel (optional) kleines Picknick auf einem Aussichtshügel Voranmeldung erbeten.

Kosten pro Person 7 Euro, Kinder bis 17 Jahren zahlen die Hälfte. Kinder unter 8 Jahren zahlen nichts.

Anmeldungen: Sabine.Reither@progrosskopisch.de

Veranstaltungsprogramm:

15: 30 Uhr Begrüßung mit einem kleinen Getränk im Kirchhof und anschließender Kirchenführung in Deutsch/Rumänisch/Englisch oder Französisch, je nach Bedarf. Vorstellung des Vereins und Informationen zum Renovierungsprojekt.

Ca. 17:00 Uhr gehen wir gemeinsam durch das Dorf und erzählen Wissenswertes zur typischen sächsischen Architektur und Lebensweise der Siebenbürger Sachsen im Dorf. In Absprache mit der Gruppe ist eine Wanderung durch die schöne Hügellandschaft zu einer Herde Wasserbüffel möglich. Festes Schuhwerk und Kopfbedeckung sind Voraussetzung, einfache Wegstrecke ca. 40 Minuten.

Ca. 19:00 Uhr oder bei Besuch der Büffelherde später, runden wir den Tag mit einem wunderschönen Blick auf das Dorf vom Gockelberg/Cucu' Dealului aus ab. Dazu bieten wir eine kleine Stärkung (z.B. Fettbrot mit Zwiebeln und ein kühles Getränk) an.

Name: Liederabend in Großpold

Beginn: 15. August 2022, 20:30

Ende: 15. August 2022, 23:59

Anschrift: Hauptstraße/Strada principala Nr.166 , Hof des ehemaligen Kindergartens, Großpold / Apoldu de Sus, Hermannstadt / Sibiu, Rumänien

Beschreibung der Veranstaltung:

Herzliche Einladung zum Liederabend in Großpold. Im Laufe des Abends werden wir uns auf eine musikalische Reise begeben und verschiedene Lieder, von Volksliedern bis modern, zusammen singen. Alle Lieder werden mit Akkorden auf eine große Leinwand projiziert und instrumental begleitet. Zum spontanen Mitspielen stehen weitere Gitarren zur Verfügung. Vor Ort werden Getränke verkauft. Der Eintritt ist frei. Keine Anmeldung notwendig.